

TYÖKANSA

AINOA SUOMENKIELINEN SANOMALEHTI CANADASSA — TYÖVÄESTÖN ÄÄNENKANNATAJA

No. — 82 — 1911.

Perjantaina Lokakuun 13 p. — October 13

V:1 vuosikerta — Vol. V.

„Laki ja järjes- tys vallitsevat“.

Italialainen kuvernööri Tripolissa ryhtynyt ankarin toimin. Italian hallitus ottaa alkuasunon kiviä.

Roma, lokak. 10 p. — Viimeiset Tripolista tulleet sähkösanomat kertovat täydellisen hiljaisuuden vallitsevan siellä ja että italialainen ylikomentaja on ryhtynyt toimiin „normaaltilaan“ palauttamiseksi maahan.

Sotilaita laskettiin maahan kun „roskajoukko“ alkoi hävittää joitakin kaupunginosia, erinomaintakin turkkilaisien virkailijain asunnoita. Pelättiin, että euroolaisten kaupunginsa joutuu saman kohtalon alaiseksi.

Valikka arabialaiset nostivatkin valkoisen lipun ja olivat esottavinaan suosita italialaisille, niin silti huolimatta vallottuasiivän itäisiä näyttäytyi arabialaisia ratsumiehiä kaupungin ulkolaidalla, jotka koettivat tehdä hyökkäyksen italialaisten varustusten kiinnip.

Italialaisten komentaja, kapteeni Cagni kuningas Victorin nimessä julisti yleisen aseiden riisumisen kaupungin turvallisuden tähden. Hän tarjosi kymmenen francia jokaisesta kiviästä, joka palautetaan ensimmäisen päivänä, viisi toiseen päivänä palautetusta ja kenellä kolmantena päivänä löydetään kiviärii ammutaan armotta. Useita tuhansia kiviä, kaiken kokoisia, kantoa kaverikokoa. Kaupungin entinen päällikkö, heti kun komentaja Cagni oli noussut maahan esotti työväkyytyä ja sanoi uuden ananjokson alkanen maalle. Hän vaati asukasten suojelamista. Cagni lupasi ankarasti rangasta sotilaitaan, jos he rikovat hänen määräystään, mutta samalla hän ilmoitti, että rangeistus on yhtä ankaru turkkilaisille ja arabialaisille, jos he sekaantuvat uuden hallituksen asioihin tai loukkaavat sen miehiä.

Kaupunki on ulkonaisesti entisellään. Liike ja sanomayhteydet muun maailman kanssa on alkanut. Vanhan hallituksen poliisit ovat nyt Italian vallanalaissa satamissa.

Turkkilainen kenraali Münih Pasha on vetänyt joukkonsa syysjään seutuihin. Vakoojia on lähetetty pitämään silmällä heidän liikkeitään.

Athens, lokak. 10 p. — Ikdam viittä, että suurvallat, Saksa, Espannassa ovat tarjonneet Turkille sovittua Kreetan kysymykseksi, jos se lopetetaan yhteen.

Italialaiset tunkevat takaisin turkkilaiset Tripolista vastaan tehdyssä yöllisessä hyökkäyksessä.

Lontoo, lokak. 11 p. — The Daily Telegraph julkaisee kirjjeen valitukseensa lähetetystä Tripolista.

Ontarion vaalit jouluukuussa.

Hirminen kiviärituli.

Kun he olivat murtamien satojen jaarden päässä, niin reijissä ja vallihaudoissa olevat italialaiset merisotilaat saunustivat hirveen kiviärii, ja kannustivat turkkilaisia joukkoja kohden. Täten tuhoutu heidän ylityksensuhteensa, mutta turkkilaiset joukot vastasivat vallituneiden vastustajensa tuleen myöskin ankaralla ampumisella. Italialaiset eivät kuitenkaan liikkuneet paikaltaan, vaan ampuivat yhtämittaisesti ja „kuolettavalla tarkkuudella“.

„Vihollinen“ (turkkilaiset) kääntyi takaisin saatuaan rasakan tappion. Kun kiviärituli alkoi käydä ankarasti saapu italialainen laivasto maalla taisteltajain avuksi, pommitteen kranatitellin turkkilaisien joukkoja. Laivasto ohjasi ampuksiaan languttomien sähkölennokkien ja niiden merkinanto laitoen avulla. Italialaisten miehistäkö oli aivan vähäinen.

Vangitsevat kannunalaivoja.

Lontoo, lokak. 10 p. — Lontoon uutistoimistoilta perästä lähetetty sähkösanomien mukaan kohtasi Italian eskadroona Jonian merellä palavia turkkilaisia torpedo-veneitä lähellä Mytileneä lokak. 9 päivänä. Taistelu syntyi ja kolme torpedo-venettä upposi. Näljäs päisi jatkaneen nostamalla jonkin ulkonalaisten laivoja.

Lontoo, lokak. 11 p. — Morning Post lehdele Tripolista elien lähetetty sähkösanomina kertoneetta Münih Pashan komentettavia turkkilainen armeija on ruokavarojen puutteessa ja että Pasha on ryhtynyt neuvotteluun italialaisten komentajan kanssa.

Konstantinopolista Chronicle lehden kirjeenvaihtaja on lähetetty tiedon, että Egypti ei anna Turkin kulettaa joukkojaan Egyptin kautta, Bulgaria ja Rumania ovat myöskin päättäneet panna joukkonsa liikkeelle.

Ennustaa metsätyöläisille työttömyyttä.

Calgarys päätettiin sulkea suurinmaailman ostan sähkölaitteita ensi vuoden alku. Samalla useat eri yhtiot päättivät myydä nyt varastossa olevia tuotteen yhden konttorin kautta. — Se merkitsee trustin tumista.

Calgary, Alta, lokak. 10 p. — Coast and Mountain Lumbermen Association kokouksessaan täällä teki suuria muutoksia liittoutum.

Kirkko „työväestön ystävä“.

Ministeri Whitney on ilmoittanut, että Ontarion lainlaattajakunta hajoo liikkeessä tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa.

Toronto, Ont, lokak. 11 p. — Ontarion lainlaattajakunta hajautti piakkoin ja uudet vaalit ovat ensimmäisenä tai toisena viikossa joulukuussa. Ministeri Whitney antoi tällaisen julistuksen tänään.

Whitney julistuksessa sanotaan, että nykyinen lainlaattajakunta on jo ollut kauemmin olemassa kuin yksikiäinen edeltäjänsä, että kymmenen edustajapaikkaa joutui avonaiseksi viimeistään Dominion vaaleissa. Vaalikampanukset nousevat nyt 30,000, jotka tulevat sinäkin kalta kertaa suuremmiksi vuoden sisällä ellei lainlaattajakunta nyt hajoteta.

Monia tärkeitä syitä on, jotka ystävät lainlaattajakunnan hajotamista, jotka piakkoin ilmoitettaviksi. Samalla hän antoi määräyksen vaalivirkailijoille ryhtyä valmistamaan äänestäjien luetteloa.

Saa nähdä onnistuvatko sosialistit yhtään paremmin maankunnallisissa vaaleissa kuin Dominion vaaleissa. Temiskaming vaalipiiristä sosialisteilla on jo ehdokas, jolla on sikäläisten kaltoivuuksien luotto. Heillä, jos kellaan on toivo saada ehdekkänsä parlamenttiin.

KUHERUSSAMATKA LOP-
PUI AKKIA.

Vekselinvärentäjä saatuaan, sielata sievissä summia väärillä vekseleillä Canadassa ja Yhdysvalloissa, on joutunut kiinni Salt Lake Cityssä Utahissa.

Salt Lake City, Utah, lokak. 12 p. — J. W. Hillin kuherussamatka päättyi kiittämällä täällä elien. Hän viittäni olevansa huomattua caudalalisperheestä kotosiin ja saapui tänne Los Angelesista noin viikko sitten. Siellä ollessaan meini hän sikäläisin neiti Mary Sweeney kansa.

Salapoliisit, annettuaan Hillin sanoa kysyneiden hyvien vaimolleen, lukitsivat hänet vankilaan odottamaan luovutusta Winnipegin, missä hän joka aika sitten rippasi union pankista 5000 dollaria: väremetyillä vekseleillä ja maksuosoituksilla.

mut amerikalainen putavaran tunketuuminen Canadian alueelle. Kokouksessa päätettiin ryhtyä kilpaillemaan amerikalaisen yhtäiden kanssa ja, jos mahdollista kuitistamaan sen. Hallitusta myöskin päätettiin pyytää korotamaan tulla Yhdysvalloista tavalle puutarjoille.

Hill alkoi rikoksellisen toimintansa noin kuusi viikkoa sitten sikälä kuin virkailijat, jotka väittävät seuranneensa Hillin jälkeä kertovat. Hän onnistui vaihtamaan New Yorkissa ollessaan viiden tuhannen dollarin vekselin. Tämän jälkeen katosi hän äkkä New Yorkista, eikä lähesti kukaan enenkin hän oli elinyt Tyy-nemmen rantaan. Los Angelesissa myöskin tiedettiin hänellä olevan viiden tuhannen dollarin väremettyä vekseliä.

Kirkko „työväestön
ystävä“.

Methodistien yleismallimisessa kokouksessaan Torontossa on keskusteltu työväestön suhtautumisesta kirkkoon. Puheita ovat pitäneet Englannin parlamentin jäsenet ja Yhdysvaltain entinen varapresidentti Fairbanks.

Methodistien kirkkokunnan edustajat ympäri maailman ovat olleet koolia Torontossa useita päiviä. Kirkkokuntaa koskevien kysymysten ohella kokouksessa on keskusteltu kirkon suhtautumisesta työväestöön ja työväenjärjestöihin.

T. P. Ferris, Englannin parlamentin jäsen sanoi: „Palkittu läisä Yhdysvalloissa eivät ole saaneet riittäviä palkkia verrattuna elämänsäommuksiin ja minä en voi muuta kuin ois-työväestöön sorreille houkalle“.

Useat satamissa ja rautateilla työskentelevät työläiset eivät saa riittäviä palkkia elättäänsä perheensä kunnallisesti. Tämän tähden on „kristillisen kirkon velvollisuus“ ryhtyä korjaamaan näiden sorretettujen asemaa“.

Vallankumous teollisuudessa.

Fairbanks puheessaan selitti koulun teollisuuden ja kaupan kehitys on käynyt niin nopeasti, että sitä voi paremmin sanoa vallankumoukseksi kuin keliäyksiä. Tällainen komeiden kehitys on yhähtynyt työläisten tarvetta. „Kaikista edellintölmäistä syistä huolimatta on ihmistyö luonnollisesti suurin tekijä teollisuudessa. Me niemme sen kaikista. Minne ikinä silmämme huomme näemme työn maistaipatsaita“.

Kirkon tehtävä on saada

nyt villissä taistelussa oleva työ ja pääoma jälleen „sovitettu“. Fairbanks puheessaan nyt taistelusta sanoi: „Lakot, työsuhtu ja poikauttanut ovat syvästi fariyrtäneet yhteiskuntamme, saattaneet tuhansia petteita ja vähistä verilyöjyitä. Nämä kaikki johtuvat epäviisaista päätelmistä. Kirkon tehtävä on saattaa taistelijat sovintoon ja parantaa toistensa ymmärtämiseen“.

Kauhea onnettomuus.

Kymmenen työläistä saanut surmansa rautatien rakennuksella tapahtuneessa vierimässä.

Victoria, B. C. lokak. 9 p. — Kymmenen työläistä sai surmansa ja useita loukkautui tänään Canadian Northern rautatiearakenkulla tapahtuneessa vierimässä lähellä Colwoodia, Vancouverista itään. Lähempää tietoa onnettomudesta puuttuu.

RETELÖIDEN RATKAISU.

Toronto, Ont, lokak. 9 p. — Sir Robert Perks, Lontoossa, Englantia puheessaan British Welcome Leaguen kokouksessa äskettäin Englannin lakosta. Hän m. sanoi:

„Minä uskon, että jos me haluamme sovittaa ja lopettaa työtaistelut, niin ylläluokkalaisten on tutkuttava kokouksen työläisten kanssa“.

„Antakamme työnantajien ja työläisten tulla yhteen. Kaikki olemme saman yhteiskunnan jäseniä, jotka olemme yhdistetty työn siteillä. Työläisten ja isäntien olisi jaettava, voitto ja tappio keskenään. Jos on episopia, niin työläisten ja isäntien on sovittava ne leimaaminen ja rahain kerääminen“.

Kirkko ei voi, vaikka tahtoisikin, poistaa taistelua työn ja pääoman välillä, muutoin kuin rupeamalla taistelemaan sosiaalimiehele ja siitä se ei tee näin kuin se on parvariston kontrollin alla.

Kaikki kokouksessa lausutut korat saivat rauhan yhteiskunnan palauttamisesta olivat vain kavalaa syötti työväestölle, ei edelleenkin luottaisi kirkon pelastavaan voimaan.

Papit puolustavat sosialismia.

Toronto, elok. 11 p. — Useat puhujat methodisten kongressin täällä päiväisessä istunnossa kävivät ankarasti sosialismin kiinnipuu: haukkivat sitä kristinopin vastustajaksi. Mutta oli joukossa joitakin, jotka ottivat asian taupolusenmalla kannalla. Pastori J. E. Batterbury m. m. sanoi:

„Minä haluan puolustaa kirkkokuntien kuulumatonta joukkoja. Edellä olleet puhujat ovat koettaneet esittää sosialistit kristinopin vastustajina, joka seikka ansaitsee hiukan tarkastamista. Meidän täytyy muistaa, että sosialistit vastustaa huonoa kristillisyysmuotoa. Euroopan sosialismin on paljoo parempaa kuin epäluoisuus. Euroopalaisten rauhan sieluisuuden voidaan hyvällä syillä liike kansainvälisen sosialismin ansioksi. Kirkkokuntien kuulumatomat joukot ovat aina etuoikeutettomia ja alaspöjettöjä ihmisiä. Kristuskun tuli juri auttamaan sellaisia ihmisiä. Meidän

keskenään. Ja me emme näekään mita riitoja jos tällainen sovittelemme työssä otetaan käytäntöön“.

Perks kertoi kuinka se firma, jossa hän on osakkaana on teettänyt töitä ympäri maailman vuosikausia ja kuinka heidän työmailaan ei ole koskaan ollut lakkoja. Hän sanoi, että monella ylläluokkalailla on laarras hana auttaa puutteessa olevia.

(Siinä oli porvareiden yhteiskunnan parantamisoppia. Työläisillä ja pääomalla on yhteiset edut, sekin on vanha virsi.)

VAALI-ILVELIYÄ.

Winnipeg, Man., lokak. 11 p. — Tällä on liikkeellä huhu, että viime valaissa valittu konservatiivien Alex Hagar aikoo erota hänelle lahjoitetusta edustajapaikasta ja että „honorapuu“ Robert Rogers tulee edustamaan Winnipeg Dominion parlamentissa. Hänelle myöskin on ehdotettu Lasgarin ja Medonallin edustajapaikkoja. Harry Whittas on nimetty vaalivirkailijaksi Winnipegin täyden hyvälehdin.

Tällainen on joutavaa ilveliyä kansan kustannuksella. Ensimmäisenä kaikenlaisia petoksia rimpulpan parlamenttiin ja sitte kun sinne päästään, niin erotaan. Saatuaan tuossa herrat lähiduttua hallituksen emestäänkin laiaha pussia.

Vancouverin unionistit perustaneet uuden puolu- teen.

Vancouverin ammattionionistit päättäneet perustaa uuden työväenpuolueen. — Saaphan siitä kokella.

Vancouver, B. C. lokak. 9 p. — Edustaja Trainor esitti ammattionionien keskuksimiteen kokouksessa elien illalla, että se perustaisi poliittisen puolueen, joka asettaisi ehdekkaita kunnallisvirkailijain, lainlaattajakunnan ja Dominion parlamentin jäsenten valaehin. Ehdotus hyväksyttiin varualla enemmistöllä.

Ehdotuksen puolesta puhues Trainor esitteli niitä voitoja, joita työväenpuolue Australiassa on saanut ja joita sillä olisi mahdollisuus saada Canadassakin. Kuitenkin hän jätti mainitsematta sen, että työväenpuolue, nykyisellä kamallaan ollessa, on tehnyt tehtävänsä Australiassa. Sen on joko muutettava edistämiseksi sosialistipuolueeksi tai ryhdyttävä vastustamaan työväenradikaalisempia vaatimuksia. Australiassa tosin on satu kahdeksan tuunin työväenpuolue ja naisten äänioikeus, joita ei ole Canadassa, mutta jotka reformat eivät liene riittäviä Australialaishaan.

Näyttää siltä, että Canadian työväestön pitää saada kummitel-

Canadian uusi ministeristö.

Borden on nyt muodostanut uuden ministeristön Canadalle, johon työväestö tietysti on tyytyväinen.

Ottawa, Ont., 10 p. — R. L. Borden päätti tänä-iltana ministeristön muodostamisesta. Hän esitti valintansa kenraalikuverreille, joka hyväksyi sen. Kenraalikuvernööri vannottaa ministeritoimensa keskiäviikoksi k. 11 p. Ministeristön kuuluu nyt seuraavat henkilöt:

Maanviljelysministeri Martin Burrell, tulliministeri T. J. D. Hazon, militia ministeri Sam White, sisäasiainministeri Robert Rogers, verotusministeri W. T. Nontel, oikeusministeri C. W. Doherty, työministeri T. J. Croherly, meri- ja kalastusministeri J. D. Hazon, militia ministeri Sam Hughes, yleisten töiden ministeri F. O. Monk, kulkaletus ministeri Frank Cochrane, kauppa ja liikenne ministeri Geo. E. Foster, pääpostimestari T. P. Pelletier, valtiotieturi t. r. W. Roche. Saldokuttomina ministerinä Borden ministeristössä tulevat olemaan A. E. Kemp, G. A. Perley ja senaattori Longhead.

Kolme Bordenin ministeristön jäsentä kuuluu ranskalaisien nationalistien, joka osottaa Quebecin nauttalisien liikkeen taantumiskielisen luonteen. Canadian työväestön, joka valitai nämä noiset hallitusjohtajien, ei tarvitse työssä heiltä mitään hyvää.

Ministeriden vaalit.

Ottawa, Ont., lokak. 11 p. — Kaikki uudet ministerit vannovat tänään ministerivalansa kenraalikuvernööri Greyn edessä. Tämän mukaan heidän on mentävä vaalipiireihinsä marraskuun 1 päivänä uudestaan valittavaksi.

Susi rahastokomitea valittu.

Tämän aamuissa kapapinet kokouksessa nimettiin valtion susi rahastokomitea virkaansa. Susi rahastokomitea virkaansa. Susi rahastokomitea virkaansa. Susi rahastokomitea virkaansa.

VALLANKUMOUS KII-
NASSA.

Peking, lokak. 11 p. — Tanne on saapunut tieto, että vallankumoukselliset ovat valloittaneet Hu Pö nimisen maakunnan pääkaupungin Tu Chiangin, jossa on ollut mellaakoita useina päivinä. Kaupunkia puolustavien joukkojen komentaja surmauttin pommitella ja naskutun varakunnes häidintäkin pelasti. Vielä ulkomalaista Jang Tse Kiang joella

"An ja jupes tyt vallitsevat".

Italialainen kuvernööri Tripolissa ryhtynyt ankariin toimen. Italian hallitus ottaa alkuasukasten kiviäretä.

Roma, lokak. 10 p. — Viimeiset Tripolista tulleet sähkösanomat kertovat täydellisen hiljaisuuden vallitsevan siellä ja että italialainen ylivoimainen on ryhtynyt toimiin „normaalitilan” palauttamiseksi maahan.

Sotailta laskettiin maahan kun „roskajoukko” alkoi hävittää joitakin kaupunginosia, erinomainten turkkilaisten virkailijain suojat. Pelättiin, että eurooppalaisten kauppainosia joutuu saman kohtalon alaiseksi.

Vaikka arabialaiset nostivatkin valloksen lipun ja olivat oottavinaan suosita italialaisille, niin siitä huolimatta valloituspäivän ilana nähtyillä arabialaisilla asemilla kaupungin ulkoalalla, josta koettiin tehdä hyökkäyksen italialaisten varustusten kimppuun.

Italialaisten komentaja, kapteeni Cagni kuningas Victoria nimessä julisti yleisen asien riisun kaupungin turvallisuuden tähden. Hän tarjosi kymmenen francia jokaisesta kiviäretä, joka palautetaan ensimmäisen päivän, viisi toista päivän palautusta ja komeita kolmantena päivän löydetään kiviäri ammutaan armotta. Useita tuhansia kiviäretä, kaiken kokoisia otettiin takavarikoon. Kaupungin entinen päällikkö, hertti komentaja Cagni oli noussut maahan osotti täytyvyyttä ja sanoi uuden arajaksen alkanen maalle. Hän vaati asukasten suojelmista. Cagni lupasi ankaresti rangaista osittaitaan, jos he rikovat hänen määräyksiään, mutta samalla hän ilmoitti, että rangaistus on yhtä ankara turkkilaisille ja arabialaisille, jos he sekautuvat uuden hallituksen asioihin tai loukkaavat sen miehiä.

Kaupunki on ulkonaisesti entisellään. Liike ja sanomayhteydet muu mailman kanssa on alkanut. Vanhan hallituksen poliisit ovat nyt Italian valtakansala senantteja.

Turkkilaisten kenraali Munhir Pasha on vetänyt joukkonsa syrjäsien seutuhiin. Vakoojia on lähetetty pitämään silmällä heidän liikkeiltään.

Athena, lokak. 10 p. — Ikdam viittä, että suurvalat, Saksa e-tuennusta ovat tarjonneet Turkkille sovittua Kreetan kysymyksessä, jos se lopetetaan sodan.

Italialaiset tunkevat takaisin turkkilaiset Tripolia vastaan tehdyssä yllätyksessä hyökkäyksessä.

Lontoo, lokak. 11 p. — The Daily Telegraph julkaisee kirjjevalituksiaan hiljättäin. Tripolissa päätyttyä sähkösanomaan, jossa sanotaan, että italialaiset voittivat ensimmäisen maastatellusnyhyin. Yhtäviäläiset arabialaiset antoivat italialaisille varoituksen turkkilaisten suunnittelemaasta hyökkäyksestä.

Nämä arapialaiset ilmoittivat, että turkkilaiset aivan varmaan tulivat tekemään hyökkäyksen Tripolia vastaan yöllä. Tuhokkain varustuksien ryhdyttiin ja e-rikoisesti juuri unien asien liittämiseksi eteläpuolella. Sotailivat olivat noin neljän mailin päässä rannikolta. Turkkilaiset huomattin hiljentyneen kadessa riivästä lehti yläpuolel aikaa välttämättä kättätyksoj.

Kirkas kuunvalo ja laivojen heijastusvalot auttoivat italialai-

pona koko on hyvassa jat- saksessa. Heidän apunaan oli joku vapaneitoisia alkuasukkaita.

Hirvulinen kiviärituli.

Kun he olivat muutamien satojen jaarden päässä, niin reijissä ja vallohuissa olevat italialaiset merisotilaat suuntaavatsa hirvään kiviäritä ja kaanumatulen turkkilaisia joukkoja kohti. Tuhoutui heidän yllätyksennuimelmansa, mutta turkkilaiset joutuivat vastasta valittuneiden vastustajiansa tulessa myöskin ankaralla ampuksella. Italialaiset eivät kuitenkaan liikkuneet paikaltaan, vaan ampuivat yhtämittaisesti ja „kuolettavalla tarkkuudella”.

„Yhollinen” (turkkilaiset) kääntyi takaisin saatuaan rasakan tappion. Kun kiviärituli alkoi käydä ankaresti saapui italialainen laivasto maalla taisteilijain avuksi, pommittaen krasaattien turkkilaisten joukkoja. Laivasto löysi ampuksien langottaman sähkömäärittimen ja muiden merikanto laitoisten avulla. Italialaisten mieshuolto oli aivan vihollisen päällä.

Vangitsetvat kaanunaloja.

Lontoo, lokak. 10 p. — Lontoon uutisotoimistoille perästä lähetetty sähkösanoma mukaan kohtasi Italian eskadroona Jonian merellä palavia turkkilaisia torpedeovetä lähellä Mytilenēn lokak. 9 päivänä. Taistelu syntyi ja kolme torpedovetettä osui. Neljäs pääsi pakenemaan nostamalla joukon ulkomalaiseen lipun.

Lontoo, lokak. 11 p. — Morning Post lehdele Tripolista eitä lähetetty sähkösanoma kertoo että Munshir Pashan komentettavien turkkilaisten armeijan on ruokkavarojen puutteessa ja että Pasha on ryhtynyt neuvotteluun italialaisten komentajain kanssa.

Konstantinopolista Chronicle lehden kirjjeenvälittäjä on lähettänyt tiedon, että Egypti ei anna Turkin kulettava joukkojaan Egyptin kautta. Bulgaria ja Rumania ovat myöskin päättäneet panna joukkonsa liikkeelle.

Kaupunki on ulkonaisesti entisellään. Liike ja sanomayhteydet muu mailman kanssa on alkanut. Vanhan hallituksen poliisit ovat nyt Italian valtakansala senantteja.

Turkkilaisten kenraali Munhir Pasha on vetänyt joukkonsa syrjäsien seutuhiin. Vakoojia on lähetetty pitämään silmällä heidän liikkeiltään.

Athena, lokak. 10 p. — Ikdam viittä, että suurvalat, Saksa e-tuennusta ovat tarjonneet Turkkille sovittua Kreetan kysymyksessä, jos se lopetetaan sodan.

Italialaiset tunkevat takaisin turkkilaiset Tripolia vastaan tehdyssä yllätyksessä hyökkäyksessä.

Lontoo, lokak. 11 p. — The Daily Telegraph julkaisee kirjjevalituksiaan hiljättäin. Tripolissa päätyttyä sähkösanomaan, jossa sanotaan, että italialaiset voittivat ensimmäisen maastatellusnyhyin. Yhtäviäläiset arabialaiset antoivat italialaisille varoituksen turkkilaisten suunnittelemaasta hyökkäyksestä.

Nämä arapialaiset ilmoittivat, että turkkilaiset aivan varmaan tulivat tekemään hyökkäyksen Tripolia vastaan yöllä. Tuhokkain varustuksien ryhdyttiin ja e-rikoisesti juuri unien asien liittämiseksi eteläpuolella. Sotailivat olivat noin neljän mailin päässä rannikolta. Turkkilaiset huomattin hiljentyneen kadessa riivästä lehti yläpuolel aikaa välttämättä kättätyksoj.

Kirkas kuunvalo ja laivojen heijastusvalot auttoivat italialai-

Unionista vaadi- jouluukuussa.

Ministeri Whitney on ilmoittanut, että Ontarion lainlaatuja kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa.

Toronto, Ont., lokak. 11 p. — Ontarion lainlaatuja kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa. Ministeri Whitney antoi tällaisen julistuksen tänään.

Whitneyn julistuksessa sanotaan, että nykyinen lainlaatuja kulta on jo ollut kauneimmin olemassa kuin yksikään edeltäjänsä, että kymmenen edustajapaikkaa joutui avoimaksi viimeisissä Dominion vaaleissa. Vaalikampanukset nousevat nyt jo \$15,000, jotka tulevat ainakin kahlaa suuremmaksi vuoden sisäjohtajien eli lainlaatuja kulta nyt lajella.

Monia tärkeitä syitä on, jotka vaativat lainlaatuja kulta kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa. Ministeri Whitney antoi tällaisen julistuksen tänään.

Saa niillä oimistuvato soialistit yhtään paremmin maakunnallisissa vaaleissa kuin Dominion vaaleissa. Temiskaming vaalipiiristä soialisteilla on jo ehdokas, jolla on sikäläisten kaivostyöläisten tuotto. Heillä, jos kellaan on toivo saada edekkansa parlamenttiin.

KUHERUSMATKA LOP-
PUI AKKIA.

Vekselivälärentäjä saataan esipata siveoissa summia väärille vekseleille Canadassa ja Yhdysvalloissa, on joutunut kiinni Lalt Lake Cityssä Utahissa.

Salt Lake City, Utah, lokak. 12 p. — J. W. Hillin kuherusmatka päättyi äkkiiä täällä elien. Hän viettänyt olevansa huomattusta canadalaissivareijstä kotosiin ja saapui tänne Los Angelesista noin viikko sitten. Siellä oleskellessaan hän näin naimisiin neiti Mary Sweeneyn kanssa.

Salepölyä annettuaan Hillin suussa kynnyksen hyvistä vaimoleen, lukitsivat hänet vankilaan odottamaan luovutusta Winnipegiin, missä hän joku aika sitten vippiasi unien pankista 5000 dollaria väärämetyllyä vekselillä ja maksusoituksilla.

merikalaisen putautavan tunkeutumisen Canadian alueille. Kokouksessa päätettiin ryhtyä kilpaillemaan amerikalaisen yhtäiden kanssa ja, jos mahdollista, kukaistamaan sen. Hallitusta myöskin päätettiin pyytää korotuksen tulla Yhdysvalloista tavalliseen putautavalle.

Yhtymisestä on työtömyys seurauksena.

Ensimmäinen seurauksien yhtymisestä on, että noin 200 kauppaamatustajaa joutuu pysähtymään työttömäksi. Tämä on vasta pieniin kurjuihin. Tuhansia työllisiä, jotka viime vuosina ovat ansainneet elantonsa metsätoimista, joutuvat nyt etsimään ansiota muualta. — Tai savat olla työttömiä tulevan talven ajan ja ehkä kauneimminkin. Sillä tavalla ne porvari päättävät tuhansien ihmisen kohtaloista, jotka he saavat elää „normaaloissa”, vaiko jatkuvaan puutteessa. Kuinka kauan työlliset aiotte olla porvarien oikojen ja mielivallan alaisina?

Amerikan kauppa.

Viimeisinä vuosina on canadalaista putavaraakauppaa vaivan-

Unionista vaadi- jouluukuussa.

Ministeri Whitney on ilmoittanut, että Ontarion lainlaatuja kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa.

Toronto, Ont., lokak. 11 p. — Ontarion lainlaatuja kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa. Ministeri Whitney antoi tällaisen julistuksen tänään.

Whitneyn julistuksessa sanotaan, että nykyinen lainlaatuja kulta on jo ollut kauneimmin olemassa kuin yksikään edeltäjänsä, että kymmenen edustajapaikkaa joutui avoimaksi viimeisissä Dominion vaaleissa. Vaalikampanukset nousevat nyt jo \$15,000, jotka tulevat ainakin kahlaa suuremmaksi vuoden sisäjohtajien eli lainlaatuja kulta nyt lajella.

Monia tärkeitä syitä on, jotka vaativat lainlaatuja kulta kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa. Ministeri Whitney antoi tällaisen julistuksen tänään.

Saa niillä oimistuvato soialistit yhtään paremmin maakunnallisissa vaaleissa kuin Dominion vaaleissa. Temiskaming vaalipiiristä soialisteilla on jo ehdokas, jolla on sikäläisten kaivostyöläisten tuotto. Heillä, jos kellaan on toivo saada edekkansa parlamenttiin.

KUHERUSMATKA LOP-
PUI AKKIA.

Vekselivälärentäjä saataan esipata siveoissa summia väärille vekseleille Canadassa ja Yhdysvalloissa, on joutunut kiinni Lalt Lake Cityssä Utahissa.

Salt Lake City, Utah, lokak. 12 p. — J. W. Hillin kuherusmatka päättyi äkkiiä täällä elien. Hän viettänyt olevansa huomattusta canadalaissivareijstä kotosiin ja saapui tänne Los Angelesista noin viikko sitten. Siellä oleskellessaan hän näin naimisiin neiti Mary Sweeneyn kanssa.

Salepölyä annettuaan Hillin suussa kynnyksen hyvistä vaimoleen, lukitsivat hänet vankilaan odottamaan luovutusta Winnipegiin, missä hän joku aika sitten vippiasi unien pankista 5000 dollaria väärämetyllyä vekselillä ja maksusoituksilla.

merikalaisen putautavan tunkeutumisen Canadian alueille. Kokouksessa päätettiin ryhtyä kilpaillemaan amerikalaisen yhtäiden kanssa ja, jos mahdollista, kukaistamaan sen. Hallitusta myöskin päätettiin pyytää korotuksen tulla Yhdysvalloista tavalliseen putautavalle.

Yhtymisestä on työtömyys seurauksena.

Ensimmäinen seurauksien yhtymisestä on, että noin 200 kauppaamatustajaa joutuu pysähtymään työttömäksi. Tämä on vasta pieniin kurjuihin. Tuhansia työllisiä, jotka viime vuosina ovat ansainneet elantonsa metsätoimista, joutuvat nyt etsimään ansiota muualta. — Tai savat olla työttömiä tulevan talven ajan ja ehkä kauneimminkin. Sillä tavalla ne porvari päättävät tuhansien ihmisen kohtaloista, jotka he saavat elää „normaaloissa”, vaiko jatkuvaan puutteessa. Kuinka kauan työlliset aiotte olla porvarien oikojen ja mielivallan alaisina?

Amerikan kauppa.

Viimeisinä vuosina on canadalaista putavaraakauppaa vaivan-

Unionista vaadi- jouluukuussa.

Ministeri Whitney on ilmoittanut, että Ontarion lainlaatuja kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa.

Toronto, Ont., lokak. 11 p. — Ontarion lainlaatuja kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa. Ministeri Whitney antoi tällaisen julistuksen tänään.

Whitneyn julistuksessa sanotaan, että nykyinen lainlaatuja kulta on jo ollut kauneimmin olemassa kuin yksikään edeltäjänsä, että kymmenen edustajapaikkaa joutui avoimaksi viimeisissä Dominion vaaleissa. Vaalikampanukset nousevat nyt jo \$15,000, jotka tulevat ainakin kahlaa suuremmaksi vuoden sisäjohtajien eli lainlaatuja kulta nyt lajella.

Monia tärkeitä syitä on, jotka vaativat lainlaatuja kulta kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa. Ministeri Whitney antoi tällaisen julistuksen tänään.

Saa niillä oimistuvato soialistit yhtään paremmin maakunnallisissa vaaleissa kuin Dominion vaaleissa. Temiskaming vaalipiiristä soialisteilla on jo ehdokas, jolla on sikäläisten kaivostyöläisten tuotto. Heillä, jos kellaan on toivo saada edekkansa parlamenttiin.

KUHERUSMATKA LOP-
PUI AKKIA.

Vekselivälärentäjä saataan esipata siveoissa summia väärille vekseleille Canadassa ja Yhdysvalloissa, on joutunut kiinni Lalt Lake Cityssä Utahissa.

Salt Lake City, Utah, lokak. 12 p. — J. W. Hillin kuherusmatka päättyi äkkiiä täällä elien. Hän viettänyt olevansa huomattusta canadalaissivareijstä kotosiin ja saapui tänne Los Angelesista noin viikko sitten. Siellä oleskellessaan hän näin naimisiin neiti Mary Sweeneyn kanssa.

Salepölyä annettuaan Hillin suussa kynnyksen hyvistä vaimoleen, lukitsivat hänet vankilaan odottamaan luovutusta Winnipegiin, missä hän joku aika sitten vippiasi unien pankista 5000 dollaria väärämetyllyä vekselillä ja maksusoituksilla.

merikalaisen putautavan tunkeutumisen Canadian alueille. Kokouksessa päätettiin ryhtyä kilpaillemaan amerikalaisen yhtäiden kanssa ja, jos mahdollista, kukaistamaan sen. Hallitusta myöskin päätettiin pyytää korotuksen tulla Yhdysvalloista tavalliseen putautavalle.

Yhtymisestä on työtömyys seurauksena.

Ensimmäinen seurauksien yhtymisestä on, että noin 200 kauppaamatustajaa joutuu pysähtymään työttömäksi. Tämä on vasta pieniin kurjuihin. Tuhansia työllisiä, jotka viime vuosina ovat ansainneet elantonsa metsätoimista, joutuvat nyt etsimään ansiota muualta. — Tai savat olla työttömiä tulevan talven ajan ja ehkä kauneimminkin. Sillä tavalla ne porvari päättävät tuhansien ihmisen kohtaloista, jotka he saavat elää „normaaloissa”, vaiko jatkuvaan puutteessa. Kuinka kauan työlliset aiotte olla porvarien oikojen ja mielivallan alaisina?

Amerikan kauppa.

Viimeisinä vuosina on canadalaista putavaraakauppaa vaivan-

Unionista vaadi- jouluukuussa.

Ministeri Whitney on ilmoittanut, että Ontarion lainlaatuja kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa.

Toronto, Ont., lokak. 11 p. — Ontarion lainlaatuja kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa. Ministeri Whitney antoi tällaisen julistuksen tänään.

Whitneyn julistuksessa sanotaan, että nykyinen lainlaatuja kulta on jo ollut kauneimmin olemassa kuin yksikään edeltäjänsä, että kymmenen edustajapaikkaa joutui avoimaksi viimeisissä Dominion vaaleissa. Vaalikampanukset nousevat nyt jo \$15,000, jotka tulevat ainakin kahlaa suuremmaksi vuoden sisäjohtajien eli lainlaatuja kulta nyt lajella.

Monia tärkeitä syitä on, jotka vaativat lainlaatuja kulta kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa. Ministeri Whitney antoi tällaisen julistuksen tänään.

Saa niillä oimistuvato soialistit yhtään paremmin maakunnallisissa vaaleissa kuin Dominion vaaleissa. Temiskaming vaalipiiristä soialisteilla on jo ehdokas, jolla on sikäläisten kaivostyöläisten tuotto. Heillä, jos kellaan on toivo saada edekkansa parlamenttiin.

KUHERUSMATKA LOP-
PUI AKKIA.

Vekselivälärentäjä saataan esipata siveoissa summia väärille vekseleille Canadassa ja Yhdysvalloissa, on joutunut kiinni Lalt Lake Cityssä Utahissa.

Salt Lake City, Utah, lokak. 12 p. — J. W. Hillin kuherusmatka päättyi äkkiiä täällä elien. Hän viettänyt olevansa huomattusta canadalaissivareijstä kotosiin ja saapui tänne Los Angelesista noin viikko sitten. Siellä oleskellessaan hän näin naimisiin neiti Mary Sweeneyn kanssa.

Salepölyä annettuaan Hillin suussa kynnyksen hyvistä vaimoleen, lukitsivat hänet vankilaan odottamaan luovutusta Winnipegiin, missä hän joku aika sitten vippiasi unien pankista 5000 dollaria väärämetyllyä vekselillä ja maksusoituksilla.

merikalaisen putautavan tunkeutumisen Canadian alueille. Kokouksessa päätettiin ryhtyä kilpaillemaan amerikalaisen yhtäiden kanssa ja, jos mahdollista, kukaistamaan sen. Hallitusta myöskin päätettiin pyytää korotuksen tulla Yhdysvalloista tavalliseen putautavalle.

Yhtymisestä on työtömyys seurauksena.

Ensimmäinen seurauksien yhtymisestä on, että noin 200 kauppaamatustajaa joutuu pysähtymään työttömäksi. Tämä on vasta pieniin kurjuihin. Tuhansia työllisiä, jotka viime vuosina ovat ansainneet elantonsa metsätoimista, joutuvat nyt etsimään ansiota muualta. — Tai savat olla työttömiä tulevan talven ajan ja ehkä kauneimminkin. Sillä tavalla ne porvari päättävät tuhansien ihmisen kohtaloista, jotka he saavat elää „normaaloissa”, vaiko jatkuvaan puutteessa. Kuinka kauan työlliset aiotte olla porvarien oikojen ja mielivallan alaisina?

Amerikan kauppa.

Viimeisinä vuosina on canadalaista putavaraakauppaa vaivan-

Unionista vaadi- jouluukuussa.

Ministeri Whitney on ilmoittanut, että Ontarion lainlaatuja kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa.

Toronto, Ont., lokak. 11 p. — Ontarion lainlaatuja kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa. Ministeri Whitney antoi tällaisen julistuksen tänään.

Whitneyn julistuksessa sanotaan, että nykyinen lainlaatuja kulta on jo ollut kauneimmin olemassa kuin yksikään edeltäjänsä, että kymmenen edustajapaikkaa joutui avoimaksi viimeisissä Dominion vaaleissa. Vaalikampanukset nousevat nyt jo \$15,000, jotka tulevat ainakin kahlaa suuremmaksi vuoden sisäjohtajien eli lainlaatuja kulta nyt lajella.

Monia tärkeitä syitä on, jotka vaativat lainlaatuja kulta kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa. Ministeri Whitney antoi tällaisen julistuksen tänään.

Saa niillä oimistuvato soialistit yhtään paremmin maakunnallisissa vaaleissa kuin Dominion vaaleissa. Temiskaming vaalipiiristä soialisteilla on jo ehdokas, jolla on sikäläisten kaivostyöläisten tuotto. Heillä, jos kellaan on toivo saada edekkansa parlamenttiin.

KUHERUSMATKA LOP-
PUI AKKIA.

Vekselivälärentäjä saataan esipata siveoissa summia väärille vekseleille Canadassa ja Yhdysvalloissa, on joutunut kiinni Lalt Lake Cityssä Utahissa.

Salt Lake City, Utah, lokak. 12 p. — J. W. Hillin kuherusmatka päättyi äkkiiä täällä elien. Hän viettänyt olevansa huomattusta canadalaissivareijstä kotosiin ja saapui tänne Los Angelesista noin viikko sitten. Siellä oleskellessaan hän näin naimisiin neiti Mary Sweeneyn kanssa.

Salepölyä annettuaan Hillin suussa kynnyksen hyvistä vaimoleen, lukitsivat hänet vankilaan odottamaan luovutusta Winnipegiin, missä hän joku aika sitten vippiasi unien pankista 5000 dollaria väärämetyllyä vekselillä ja maksusoituksilla.

merikalaisen putautavan tunkeutumisen Canadian alueille. Kokouksessa päätettiin ryhtyä kilpaillemaan amerikalaisen yhtäiden kanssa ja, jos mahdollista, kukaistamaan sen. Hallitusta myöskin päätettiin pyytää korotuksen tulla Yhdysvalloista tavalliseen putautavalle.

Yhtymisestä on työtömyys seurauksena.

Ensimmäinen seurauksien yhtymisestä on, että noin 200 kauppaamatustajaa joutuu pysähtymään työttömäksi. Tämä on vasta pieniin kurjuihin. Tuhansia työllisiä, jotka viime vuosina ovat ansainneet elantonsa metsätoimista, joutuvat nyt etsimään ansiota muualta. — Tai savat olla työttömiä tulevan talven ajan ja ehkä kauneimminkin. Sillä tavalla ne porvari päättävät tuhansien ihmisen kohtaloista, jotka he saavat elää „normaaloissa”, vaiko jatkuvaan puutteessa. Kuinka kauan työlliset aiotte olla porvarien oikojen ja mielivallan alaisina?

Amerikan kauppa.

Viimeisinä vuosina on canadalaista putavaraakauppaa vaivan-

Unionista vaadi- jouluukuussa.

Ministeri Whitney on ilmoittanut, että Ontarion lainlaatuja kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa.

Toronto, Ont., lokak. 11 p. — Ontarion lainlaatuja kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa. Ministeri Whitney antoi tällaisen julistuksen tänään.

Whitneyn julistuksessa sanotaan, että nykyinen lainlaatuja kulta on jo ollut kauneimmin olemassa kuin yksikään edeltäjänsä, että kymmenen edustajapaikkaa joutui avoimaksi viimeisissä Dominion vaaleissa. Vaalikampanukset nousevat nyt jo \$15,000, jotka tulevat ainakin kahlaa suuremmaksi vuoden sisäjohtajien eli lainlaatuja kulta nyt lajella.

Monia tärkeitä syitä on, jotka vaativat lainlaatuja kulta kohoja laheisessa tulevaisuudessa ja uudet vaalit ovat joulukuun alussa. Ministeri Whitney antoi tällaisen julistuksen tänään.

Saa niillä oimistuvato soialistit yhtään paremmin maakunnallisissa vaaleissa kuin Dominion vaaleissa. Temiskaming vaalipiiristä soialisteilla on jo ehdokas, jolla on sikäläisten kaivostyöläisten tuotto. Heillä, jos kellaan on toivo saada edekkansa parlamenttiin.

KUHERUSMATKA LOP-
PUI AKKIA.

Vekselivälärentäjä saataan esipata siveoissa summia väärille vekseleille Canadassa ja Yhdysvalloissa, on joutunut kiinni Lalt Lake Cityssä Utahissa.

Salt Lake City, Utah, lokak. 12 p. — J. W. Hillin kuherusmatka päättyi äkkiiä täällä elien. Hän viettänyt olevansa huomattusta canadalaissivareijstä kotosiin ja saapui tänne Los Angelesista noin viikko sitten. Siellä oleskellessaan hän näin naimisiin neiti Mary Sweeneyn kanssa.

Salepölyä annettuaan Hillin suussa kynnyksen hyvistä vaimoleen, lukitsivat hänet vankilaan odottamaan luovutusta Winnipegiin, missä hän joku aika sitten vippiasi unien pankista 5000 dollaria väärämetyllyä vekselillä ja maksusoituksilla.

merikalaisen putautavan tunkeutumisen Canadian alueille. Kokouksessa päätettiin ryhtyä kilpaillemaan amerikalaisen yhtäiden kanssa ja, jos mahdollista, kukaistamaan sen. Hallitusta myöskin päätettiin pyytää korotuksen tulla Yhdysvalloista tavalliseen putautavalle.

Yhtymisestä on työtömyys seurauksena.

Ensimmäinen seurauksien yhtymisestä on, että noin 200 kauppaamatustajaa joutuu pysähtymään työttömäksi. Tämä on vasta pieniin kurjuihin. Tuhansia työllisiä, jotka viime vuosina ovat ansainneet elantonsa metsätoimista, joutuvat nyt etsimään ansiota muualta. — Tai savat olla työttömiä tulevan talven ajan ja ehkä kauneimminkin. Sillä tavalla ne porvari päättävät tuhansien ihmisen kohtaloista, jotka he saavat elää „normaaloissa”, vaiko jatkuvaan puutteessa. Kuinka kauan työlliset aiotte olla porvarien oikojen ja mielivallan alaisina?

Amerikan kauppa.

Viimeisinä vuosina on canadalaista putavaraakauppaa vaivan-

Synnyinmaastamme

POLIISESTAREITA KOVIS- TETAAN.

Hämeen läänin v. t. kuvernööri on kenraalikuvernöörin käskystä vaatinut Tampereen poliisimestaria, kapteeni T. Aminoffia selvitettävä poliisin käyttäytymisestä v. k. 17 p. vastalausekokouksessa.

Sen johdosta, että poliisimestari, ratsumestari Ahrenberg myöskin salli Mikkelissä pitää sosiaalidemokraattisen vastalausekokouksen, on kuvernööri Vuorinen vaatinut häneltä selitystä 24 tunnin kuluessa.

OVELA PETKUTAJATJAR.

Noin puolitoista vuotta sitten, oli eräiseen kauppaan Viipurissa saapunut muuan norenporeilainen nimen ostoksille. Tällöin tutustui hän eräiseen kauppaan miespuoliseen palvelijaan. Neitonen oli sittemmin matkustellut ja oleksellut Joensuussa, saapuen vasta elok. 28 p. tapaamaan mainittua kauppaohjoitajaa. Seurauksena tullaan v. k. 17 p. tapaamaan mainittua kauppaohjoitajaa. Seurauksena tullaan v. k. 17 p. tapaamaan mainittua kauppaohjoitajaa. Seurauksena tullaan v. k. 17 p. tapaamaan mainittua kauppaohjoitajaa.

Ruokapaikassa oli Jokinen niinkään saanut lainaksi 65 markkaa ja toisella kerralla 20 mk. Tällöin oli hän saanut olevansa paronin v. t. tytär. Asuntolan pitäjällä oli laittanut neitosen keuhkotsesta kihlajaisiin. Hänen täten kirsimänsä vahinko on noin 20 mk. Niinkään oli Jokinen erästä paikkaa vuokratanut 8 huoneeseen asunoon, saaneen veljensä ja sisarensa saapuvan sinne asumaan. Vielä oli hän kertonut omistavansa 25,000 kuunan korkotulua ja niinkään erästä liikkeestä Viipurissa tilannut tuhansien Arvolleen kaluston j. n. e. mutta ei ollut vielä tilannut saada mitään ulos. Jo tähti ennen oli neiti J. ollut yhden viikon erässä kaupungin raittiuseräntöalassa yöstä. Täällä oli hän erästä ravintolasta palvelijalta saanut lainaksi 20 mk. Päi väkijärjän oli Jokinen täällä kirjottanut ylioppilas G. von V. Tämän jälkeen oli Jokinen käynyt Pietarissa.

Kun Viipurin etsivän osaston kuustaapeliin sunnuntai t. k. 3 p. meniävikä Jokiä pidättämällä, oli tämä tahtonut ottaa ylioppilasakkaa mukansa. Kun Jokinen nähtin Viipurin etsivässä osastossa, selvisi, että Hälsingin poliisilaitos on häntä jo kuulunut heinäkuu 2 p. päällytnä petokseen haeskellut.

Tutkintoa neitosen puuhien ja oikean „minin“ selvittämiseksi jatketaan.

J. sanoo syntyneensä v. 1893 Längelmäellä Winkien kylässä. Isä on metsäntutkija Gusto Jokinen ja äiti Olga Jusilla. Nykyisin elävät hänen vanhempansa Mesukylän pitäjässä Hatvanpään kylässä, jossa heillä nyt on pieni torppa. Sanoi ensin käyneensä Helsingissä 8 luokkaa työtökoulua ja vähäsen sen sitten 6 luokkaan.

Kello 9 tienoisilla illalla perumittotti tämä määräys ja samalla ilmoitettiin, ettei yhäkään poliisin tarvitse mennä kokouspaikalle, koska kenraalikuvernööri on päättänyt sotavien avulla, ilman poliiseja, hajottua kokoukset.

Kaupungin poliisimestari kävi tämän jälkeen kenraalikuvernöörin luona ja klo 10 tienoisilla illalla lähetettiin kaikille poliiseille käsky saapua sitenkin sunnuntai-aiamuina hyvisä ajoin poliisiasemilleen.

Tästä päättäneet ei kenraalikuvernöörillä näytetä oleen „akki-luontamusta täkäläiseen poliisiin koskeva aikoi sen gyrtäytään kokonaa, ja ilman mutia käyttää ampu-ma-asella varustettua sotaväkeä kokoukset kansanjoukkoja karkottamaan ja ehkä pä ampuamakin.

Sotavien varustamisesta seuraava, joka osottaa, että jotakin tähtäystä silmi sunnuntai-aioin kättänsä sunnittelui oli tosiaankin sunnittelui

Kolme torpedovenettä ja 1 kanu-naveine sotakunnossa.

Katajanokan lähellä ankurrus-olleet 3 torpedovenettä oli täysissä varustuksissa ja 1:n kanuunaveneen kannuun olivat osatettu kaupunkia kohden. Lauantaina ilta-päivällä oli matruuseita päästetty kotiin kaupunikiin, mutta ennen illaa esitettiin joka mies suurella kirellä takaisin laivoille, ja ne laivat, joiden koneet olivat hajalla, saivat määräyksen, että koneet pitää olla täysin käytökel-poisissa kunnossa sunnuntai-aiamuina sekä kättöillose täysi höyry päällä. Upseeristolle oli annettu määräys, että kukaan ei saa poistua sunnuntai-aialta ilman amiraalin lupaa, eivätkä matruusit ilman upseerin lupaa. Mikäli on kuulunut, oli laivat aikoo koonso lähetellä eri puolille kaupunkia, mutta sitä ei kuitenkaan tehty — syystä tai toisesta.

Vielä mainittakoon, että koko lauantai-työn sunnuntai-aiastaan oli Katajanokalla sijaitsevan merivien kasarmissa koko yön valvella 37-miehinen vartiosto, keuhottujen kiviärien kanssa.

Matruusen kesken oli yleinen humo, että vielä tiistaina, piti olla toinen „kapina“, joten torpedoveneden vartijat kulkiivat asetettuna vielä eilen. Tavallises-ti vartiomatruusilla on vain torvi merkin antoa varten.

Tähän tavattomaan varustautumiseen oli ryhdytty rauhallisten työvien kokousten takia.

18 p. klo 2 i. p. saapuivat panssari-laivat „Slow“ ja „Cesarevitch“. Kruununvuoren selläle ankuroiden Katajanokan kärkeen. Tulivatko nämäkin „kapinaa“ kulkistamaan?

KENRAALIKUVERNÖÖRILLE JA SODANPÄÄMIHILLE.

(Kirj. Helsingin Työmiehessä) Lallista järjestystä valvomaan päässeen virkamiesten ja virastojen piirissä näytään nykyisin olttavan valitettavasti ja välipöytälaulattomilla siinä, mitä kokousten pitoon ja tässä järjestyksessä valvomaan näiden voimassa olevissa laeissa ja säädöksissä on määrätty. Viime sunnuntai-ai-päivätyön ja pitää ajottujen työ-rien vastalausekokousten suhteen virkavallan antamat määräykset

sari ja ltevaltiats, Puolanmaan Taasri, Suomen Suurirukitus y. m. y. m. y. m. Teemme tietäväksi: Sittenkun Suomen Valtiosää-dyllle on annettu erinomainen edis-lausunto, kokoukset ja yhti-läysvapautta koskevista pe-tutuin säännöksistä ja tätä lausuntia asiasta on käsitlety 3 (15) päivänä Huhtikuuta 1869 an-nettui valtiopäiväjärjestyksen 71 §:ssä säädetyssä järjestyksessä, tahdomme Me täten noudateta-vaksi vahvistaa Valtiosäätyjen a-siasta hyväksymän lain, sanasta sanaan näin kuuluvan:

„Suomen kansalaisten yleisten oikeuksien kehittämiseksi ja turvaamiseksi säädetään täten perust-lain voimalla niinkuin seura-a: Suomen kansalaisella on sa-nanvapaus sekä oikeus kirjoituk-sa ja kavalisen esityksen pan-osta julkaisemiseen, alköönkä-nille emakolta esettää pantko. Suomen kansalaisella on oikeus edeltäpää lupaa hankkimatta ko-kounta keskustelemaan yleisistä asioista tai muussa luvallises-tarvotuksessa sekä perustaa y-lidistysä tarkotusten toteuttamista varten, jotka eivät ole vastoin lakia tai hyviä tapoja.

Säännöksiä siitä, mitä näiden oikeuksien käyttämisessä on noudatettava, annetaan yleisen lain säätämiseksi voimassa olevassa järjestyksessä.

Paremmaksi vakuudeksi ole-mis Me tämän Omakätisesti allekirjoitaneet.

Nikolai. Pietarissa 7 (20) päivänä elo-kuuta 1906.

Ministerivaliosuhteeri A. Langhoff.”

Siitä mitä näiden oikeuksien käyttämisestä on noudatettava, lausutaan Tsarskoje Sellossa 20 p. helmikuuta 1907 annettussa „Laissa yleisistä kokouksista“ y. m. seuraavaa:

„Hänen Majestettinsa Keisari on Suomeenmaan valtiosäätyjen alamaista esityksestä, Tsarskoje Sellossa olleassa 7 (20) p. helmi-kuuta 1907 saavunut Armossa, kumoten Rikoslain 16 luvun 9 §:n, vahvistaa seuraavan lain y-leisistä kokouksista:

1 §. Keskustelemaan yleisistä asi-osta taikka muussa luvallises-tarvotuksessa onkoon oikeus ko-kounta yleisiin kokouksiin sunn-untai-aiasta tällä laissa säde-tään.

2 §. Yleisen kokouksen saakoon toi-meennapa Suomen kansalainen, joka on hyvämaineinen eikä ole holhouksenalainen, kun myös yh-distys.

3 §. Yleisessä kokouksessa alköön keskusteltakotahi päätöksiä tehtäkö, ennenkun puheenjohtaja on valittu. Puheenjohtajan tulee yl-läpittää järjestystä kokouksessa eikä sallia puheen pitämistä tahi puheiden tekemistä, joka sisältä ilmeisesti rangaistavaa teon tahi keuhotuksen siihen.

4 §. Virkamies, joka rikoslain 16 luvun 6 §:ssä mainitaan, ot-koon oikeus olla yleisessä koko-ouksessa saapuvilla tahi sinne lä-hettävä alaisensa virka-tai palve-lusmies.

5 §. Virkamies, joka 8 §:n mukaan on oikeutettu olemaan lissä yleisessä kokouksessa, saakoon hoi-tetta kokouksen:

1) jos virkamieheltä tai hänen alaiseltaan palvelusmieheltä kiel-

met tulhoot ne senatin, kenraali-kuvernöörin, kuvernöörin tai ta-vallisten poliisiherrain taholta, ovat lainvastaisia ja siis rikollisia tekoja. Tästä tuomista ei säästy vihätkäänkään poliisi, jos ker-raan lainvastaisesti annettuelä sil-lä kaikkien niittenkin noudateta-vaksi on laki ajottu.

Kenelle kuuluu järjestyksen valvonta?

Siviliiviranomaisilla ja etupää-sä kenraalikuvernöörille, mutta ei sillä lailla, että Suomen kansalai-ten oikeuksia ja vapauksia sorre-taan, vaan niin että niitä suojat-taan.

„Kenraalikuvernööri on virkan-sa puolesta maan toimeenpanevan siviilihallinnon johtaja ja on hä-nen erittainkin siinä huoltapide-tävä että yleinen rauha ja turval-lisuus säilyy, että Meidän määrä-yksiämme, käskyjämme ja säätö-läysmies tarkoin noudatetaan ja toimeenpannaan, sekä että maan asukkailla sijoellana heille lallisesit kuuluvissa etuisuuksis-sa, vapauksissa ja oikeuksissa“.

Tämän mukaan siis kenraali-kuvernöörin olisi suojettava meidän kokouksemme oikeuttamme eikä si-tä poltettava eikä sallittava soti-lasviranomaisen mielivallalle toi-mintavapautta.

Mutta sotilasviranomaisen kä-sin se kuitenkin näkyy lupuneen, päättäneen niistä 22n armeijakun-nan päällikön käskystä sotavien päälliköille, josta siviiliviranomai-sillekin on tieto annettu, sekä kenraalikuvernöörin alaisilleen antamista tiedonannoista. Se kuit-tenkin on ilmeisesti lainvastaista. Näin kahdesta ukaasta kävi ilmi: 1) että sotavien päälliköt eivät aio odottaa siviiliviranomai-ten käskyä saelliseen toimintaan ryhtymistä, vaan ratkaisee sen itse päällikö 2) sotavien päälli-köt eivät siedi sotajoukkojen toi-mettomuutta tuottaan ne paikoi-le.

Onko tuo sitten laillista?

Milloin on asellista voimaa käytettävä ja miten?

Tähän löydämme vastauksen „H. K. M. armollisesta kuulutuksesta, koskeva sotilaallisen avun kutu-mista ja mitä siinä on varten o-tettava, tammik. 20 p. 1896“. Sen 1 §:ssä lausutaan: „Sotilaallista apua, kun poliisivoima havaitaan riittämättömäksi, kutsuttakoon siviiliviranomainen:

1) kun väkijoukko on osottanut aikovansa tehdä kapinaa taikka häiritä yleistä turvallisuutta tahi järjestystä, huomioon ottaen ri-koislin 16 luvun 6 §:n määräyk-sen“; Saman kuulutuksen 9 §:ssä määrätään:

„Siviiliviranomaisen on päätet-tävä milloin asevoiman kapinan tai metelin asettamiseksi on käy-tettävä, sekä siitä annettava tie-to joukkosaston päälliköille, ei kuitenkaan ennen kuin kaikki si-viiliviranomaisen käytettävänä o-levat keinot vastahakoisten lä-tuttamiseksi ovat käytetty. Ellei metelipaikalla ole saapuvilla sivi-iliviranomaisia, on paikalle soti-laväkeä mukanaan saapuneen soti-laspäällikön ryhdyttävä senmoi-tseen sopivien toimen, kun hyviksi katsoo, vaan jos siviiliviranomai-nen saapuu paikalle ennenkun sotaväki vielä on käyttänyt a-sita, on sotilaspäällikön odotettava mainitun viranomaisen kehoitu-sa“.

Se Rikoslain 16 luvun 6 §:n, jo-hen edellä viitattiin, kuuluu taas

Alköön kummassakaan tapauk-sessa käytettävä terä-tai ampu-ma-asetta aikaisemmin, alköönkä-asetta kauemmin kuin mitä kapi-nan tahi metelin asettamiseksi välttämättömäksi on tarpeen“.

Jos veriamme edellä olevia ot-teita eri aloissa ja asetuksissa niin tunnettuin sotavien toiminta-koskeviin määräyksiin, niin käy ilmi, että virkaherrat ovat laittomasti kokouksumisvapaude-le esteitä pannaet; että siviiliviranomaiset ovat luponeet heille ku-luvasta ja heille uskotusta valla-tta ja jättäneet sen sotilasvirano-maisten haltuun; että sotilasi-iranomaiset ovat uhanneet lain-vastaisesti käyttää väkivaltaa, vaikka kapina tai yleisen turval-lisuuden häiriötä ei ole ollut pe-tättävissäkään.

Toivomme, että herrat siviili- ja sotilasviranomaiset tutustuvat noihin laeisiin koskeviin määrä-yksiin ja lukivat ne niin hyvin, että sellaisia kompatusia tule kuin nyt.

Kaupungin lotteja
ja
Farmimaita
myydään ja otetaan myyti-väksi.
Rafael Smedberg & Co.
105 Second street,
Kivellä talossa.

Uusimman aikainen VALOKUVAAMO.

kaupungissamme.
Nykyiaikaisin ja parhaiten ylläpidetty valokuvaamo koko lla-si Canadassa. Kaikki parhaat ja uusimmat koneet y. m. työvälineet käytännössä.
Nainen palvelee naisia, laittaen ylös huvikset ja pukuja.

Rogers Studio.
Fallis Footin yläkerrassa — — — 82 Cumberland St.

Fortwilliamilaiset!

Meillä on hyvin lajiteltu varasto
**RUOKATAVAROITA,
HEDELMIA,
ASTIOITA,
MIESTEN VAATETAVAROITA,
Y. m. y. m.**

Kohtuullisilla hinnoilla ja suoralla kohtelulla toivomme saa-vamme yleisön kannatuksen.

Kunnihoitteen
The Tunder Bay Store Co.
Fort William, — — — Simpson ja Robertson katujen kulmassa.
Kauppaa naapurillesi Työkansaa.

Sosialistiosaston Ravintola
Tempppelin alakerrassa
on paras ja huokein ravintola tässä kaupungissa.

Ruokaa, kalvia ja teetä tarjolla ravintolassa kaikkina ai-koima ravintolan aukiollessa.
Parhain ja huokein paikka käydä ruokaillemaassa.
Sopivin paikka nuorille ja vanhoille istus iltaa ja ryyppätä kuppi kuumaa.

314 Bay St. S. S. O. RESTAURANT 314 Bay St.

FORTUNE'S CLOTHING HOUSE
66, 68 ja 70 Cumberland st. Port Arthur.
Jalkineita, Hattuja ja Lakkeja.
Erikoinen loppuviikko myynti.

Miesten pukuja
Katsokaa meidän Cumberland kadun puoleista akkunamme, niin näette siinä tavallisuudesta poikkeavat näytteet miesten syys-puvuista, yhdellä ja kahdella nap-pirivillä. Tehdyt harmaista, prunista, sinisistä ja vihreistä sekä mustista kankaista. Koot 36—44. Keskustele kukaan y. m. t.

Miesten Lakkeja
Perä kadun puoleisella akku-nalla näette myöskin mallit mei-dän uusista hyvästä Englannin verasta tehdyistä syyslakeista. Ne ovat erittäin nättiä uusia mallia, kaiken värisiä. 75c.
Englantilaisia

demokratian vastustajien kukaan ei kuvernööri Vuorinen vastinut häneltä selitystä 24 tunnin kuluessa.

OVELA PETKUTAJATAR.

Noin puolitoista vuotta sitten, oli eräiseen kauppaan Viipurissa saapunut nuuven nuorempolainen nainen ostoksille. Tällöin tutustui hän eräiseen kauppa miespuoliseen palvelijahan. Nainen oli tennar matkustellut ja oleellut Joensuussa, saapen vasta elok. 28 p. tapaanmainnitta kauppaohjoitajaa. Seurauksena tästä vundeusta oli kihlaus. Suhalleseen oli nainen esittänyt itsensä Varna Albertina Jokiseksi ja sanonut olevansa paroni V. nuorin tytär Parkanosta ja olevansa ylioppilas eikä että hänellä on veljiä arkkitehteinä j. n. e. Vieli oli J. Kertonut että hänellä oli varastettu rahaa, eikä hän vielä ollut ehtinyt saada kotoa uutta. Mitään lainaa ei hän kuitenkaan pyytänyt. Suhalleen oli morsiamelleen ostanut sormuksen ja paltoon sekä lainannut rahaakin noin 60 mkaa.

Ruokapaikassa oli Jokinen niinkään saanut laskun 65 markkaa ja toisella kerralla 20 mkaa. Tällöin oli hän sanonut olevansa paroni V. nuorin tytär. Asutolana piti j. n. e. laittanut noitien kehoituksesta kihlaajaksi. Hänen täten kirsimänsä vahinko on noin 20 mkaa. Niinkään oli Jokinen eräissä paikkaissa vuokrannut 8 huoneisen asunnon, saanen veljensä ja sisarensa saapuvan sinne asumaan. Vieli oli hän kertonut oimistavansa 25,000 mkaa korkotulosta ja niinkään eräistä liikkeestä Viipurissa tilannut tuhansien arvoisen kaluston j. n. e., mutta ei ollut vielä ehtinyt saada niitä ulos. Jo tätä ennen oli netti J. ollut yhden yön eräissä kaupungeissa matkustavaksi yötä. Tällöin oli hän erästä ravintolan palvelijalta saanut lainaksi 20 mkaa. Pii väkijärjän oli Jokinen täällä kirjoittanut ylioppilas G. von V. Tämän jälkeen oli Jokinen käynyt Pietarissa.

Kun Viipurin etsivän osaston konstaapelit sunnuntai k. 3 p. p. minäivät Jokista pidättämään, ei tämä tahtonut ottaa ylioppilaslakkia mukaansa. Kun Jokinen nähtiin Viipurin etsivässä osastossa, selväsi, että Helsingin poliisilaitos on häntä jo kuluheen heittänyt 2 p. n. epäiltyä petokseen haeskeltut.

Tutkintoa neitosen puhuttiin oikeaan „minin“ selvittelemiseksi jatketaan. J. sanoo syntyneensä v. 1893 Längelmäellä Winkien kylässä. Isä on metsänvartija Gusto Jokinen ja äiti Olga Jusilla. Nykyisin elävät hänen vanhempansa Mesukylän pitäjässä Hatvanpään kylässä, jossa heillä nyt on pientorppa. Sanoi ensin käyneensä Helsingissä 8 luokkaa työtökoulua ja vähensi sen sitten 6 luokkaan. Koulun asemasta Helsingissä ei hän tiennyt mitään varmaa sanoa. Useille tamperalaisille on Varna Albertina jotenkin tuttu henkilö. Hän kun on sellainen jo pari kertaa tehnyt saannuustaiskeppia, vaikkakin huonomalla ja menestyksellä. Pari kertaa on häntä siellä jo kytetty ja n. n. g. alusta raastavankuudessa noita koltoitetaan.

V. K. 17 P. VASTALAUSKO. KOUSTEN ESTÄMINEN HELSINGISSÄ.

Sotaväkeä aloitti käyttä; miehitys ja laivat sotakunnossa.

V. k. 16 p. läpivälillä saivat kaikki helsinkiläiset poliisi päällekään käskyn saapua sunnuntai-aiamuina poliisiasemille saamaan määräykset ja ohjeet sunnuntaista mielenosoitusta varten.

laia lauettiin kukaan poussele kysälyä saapua kukaan sunnuntai-aiamuina hyvisä ajoin poliisiasemille.

Tästä päätettiin ei kenraalikuvernöörillä näytetä oikein luottamusta tälläiseen poliisiin, koskapa aikoi sen syytettävä koonan, ja ilman muuta käyttää ampumassa laivastusta sota-aikeita, joihin kukaan ei ollut suostunut. Tämän jälkeen kukaan ei ollut suostunut tälläiseen poliisiin, koskapa aikoi sen syytettävä koonan, ja ilman muuta käyttää ampumassa laivastusta sota-aikeita, joihin kukaan ei ollut suostunut.

Kolme torpedovenettä ja 1 kannu. navena sotakunnossa.

Katajanokan lähellä ankkurissa olleet 3 torpedovenettä oli täysin varustuksissa ja 1 m. kannu-navena kunnossa.

Katajanokan lähellä ankkurissa olleet 3 torpedovenettä oli täysin varustuksissa ja 1 m. kannu-navena kunnossa.

Katajanokan lähellä ankkurissa olleet 3 torpedovenettä oli täysin varustuksissa ja 1 m. kannu-navena kunnossa.

Katajanokan lähellä ankkurissa olleet 3 torpedovenettä oli täysin varustuksissa ja 1 m. kannu-navena kunnossa.

Katajanokan lähellä ankkurissa olleet 3 torpedovenettä oli täysin varustuksissa ja 1 m. kannu-navena kunnossa.

Katajanokan lähellä ankkurissa olleet 3 torpedovenettä oli täysin varustuksissa ja 1 m. kannu-navena kunnossa.

Katajanokan lähellä ankkurissa olleet 3 torpedovenettä oli täysin varustuksissa ja 1 m. kannu-navena kunnossa.

KENRAALIKUVERNOORILLE JA SODANPÄÄMIEHILLE.

Laillista järjestystä valvomaan päässeiden virkamiesten ja virastojen piireissä näytään nykyisin oltaavan vallan tietämättömyä ja välinpitämättömyä siitä, mitä koulun pitoon ja niissä järjestyksen valvontaan nähden voimassa olevissa laeissa ja säädöksissä on määrätty. Viime sunnuntaiin pidettyjen ja pidettävien työväen vastustajien kokousten suhteen virkavalan antamat määräykset sekä niiden toiminta sinä päivänä antavat aihetta edellä olevaan otaksuimeen. Siltä varalta, että virkavalat luulisi työväenkin olevan niistä asioista riittävästi tietämättömiä kuin he itse, julkaisemme otaksuiksi siitä, että me oikeutemme ja vapautemme tunnemme, emme virkaherjoja velvottavilla laillisilla määräyksillä niin senaatin, kuvernöörin kuin kuvernöörin poliisiviranomaisten ynnä muutten virkaherjojen tiedoksi ja valistukseksi.

Onko Suomen kansalaisilla lupa esittää kokoonnuta keskustelun yleistä asioista?

Tähän kysymykseen saa selvän vastauksen seuraavasta perustuslain voimassa olevasta säädöksestä: „Me Nikolai toinen, Jumalan Armosta, koko Venäjänmaan Kei-

saattajaksi säädettään täten perustuslain voimalla niinkuin seuraan: Suomen kansalaisella on saannapaa sekä oikeus kirjoituksen ja kuvallisen esityksen painosta julkaisemiseen, alköönä niille ennakolta estettä pantako. Suomen kansalaisilla on oikeus edeltäpää lupaa hankkimatta koonnuta keskustelun yleistä asioista tai muussa luovallisessa tarkoituksessa sekä perustaa yhdistyksiä tarkoituksella toteuttamista varten, jotka eivät ole vastoin lakia tai hyviä tapoja.

Säännöksiä siitä, mitä näiden oikeuksien käyttämisessä on noudatettava, annetaan yleisen lain säätämistä voimassa olevassa järjestyksessä.

Paremmaksi vakuudeksi oleminen Me tämän Omakätisesti allekirjoitan.

Nikolai. Pietarissa 7 (20) päivänä elokuuta 1906.

Ministerivaltiosihteeri A. Langhoff.

Siiä mitä näiden oikeuksien käyttämisestä on noudatettava, lausutaan Tsarskoje Selsosa (7) p. helmikuuta 1907 annettussa „Laissa yleisistä kokouksista“ m. n. seuraavasti: „Hänen Majestetina Keisari on Suomeenmaan valtioasiayten alamaista esityksestä, Tsarskoje Selsosa ollessaan 7 (20) p. helmikuuta 1907 suvainnut Armosta, kumoten Nikolain 16 luvun 9 n, vahvistaa seuraavan lain yleisistä kokouksista: 1 §.

Keskustelun yleistä asioista taikka muussa luovallisessa tarkoituksessa oikeus koonnuta yleisiin kokouksiin noudattaa mitä tässä laissa säädetään.

2 §.

Yleisen kokouksen saakoon toimeenpanon Suomen kansalaisien, kun on hyvämaineinen eikä ole holhouksenalainen, kuin myös yhdistys.

7 §.

Yleisessä kokouksessa alkoon keskusteltakoo tahi päätöksä tehtävä, ennenkuin puheenjohtaja on valittu. Puheenjohtajan tulee ylläpitää järjestystä kokouksessa eikä sallia puheen pitämistä tahi päätöksen tekemistä, joka sisältäisi ilmeisesti rangastavata teon tahi kehoituksen siihen.

8 §.

Viranomaisella, joka rikoslain 16 luvun 6 §:ssä mainitaan, oikeus oikeus olla yleisessä kokouksessa saapuvilla tahi sinne lähtäällä alaisensa virka- tai palvelusmiehiä.

9 §.

Virkamies, joka 8 §:n mukaan on oikeutettu olemaan läsnä yleisessä kokouksessa, saakoon harjoittaa kokouksen:

1) jos virkamieheltä tai hänen alaiseltaan palvelusmieheltä kielletään siihen pääsy;

2) jos yleisessä paikassa taivastalla pidetyssä kokouksessa poliisiviranomaisen yleisen turvallisuuden varalta antamia määräyksiä ei noudateta;

3) jos puheenjohtaja tai toimeenpanon ei täytä sitä mihiin 7 §:n mukaan on velvollinen, taikka jos hänen julistustaan kokouksen yleistä asioista ei noudateta; sekä

4) jos se, joka on toimeenpanon kokouksen, ei ole 2 §:n mukaan ollut siihen oikeutettu.

Ministerivaltiosihteeri A. Langhoff.

Edellä olevasta sittemminmääntä kiä selvillä, että Suomen kansalaisilla, siis myös Suomen työläisillä on oikeus keskustelun yleistä asioista ennakolta estää tarkoitettu to-

„Kenraalikuvernööri on virkaan puolesta maan toimeenpanevan siviilivallan johtaja ja on hänen erittäin kiistat tahi huoltapidetävä että yleinen rauha ja turvallisuus säilyy, että Meidän määräyksiimme, käskyjämme ja säätöksiimme tarkoin noudatetaan ja toimeenpannaan, sekä että maan asukkailla siviilivallan hallitsemisesta kuuluvissa etuuksissa, vapauksissa ja oikeuksissa.“ Tämän mukaan siis kenraalikuvernööri olisi suojeltava meidän koonnutoimisekuntamme eikä sitä poljettava eikä sallittava soti-lasviranomaisten mielivallalle toimintavapautta.

Mutta sotilasviranomaisten käsiin se kuitenkin näkyy lipuneen. Päätettiin niistä 22. armeijakunnan päällikön käskytätä sotaväen päälliköille, joita siviiliviranomai-silleen on tieto annettu, sekä kenraalikuvernöörin alaisilleen antamasta tiedonnoista. Se kuitenkin on ilmeisesti lainvastaista. Noista kahdesta ukasista tahi ilmi: 1) että sotaväen päälliköt eivät aio odottaa siviiliviranomaisen käskyä aseellisen toimintaan ryhtymisestä, vaan ratkaisise sen itse päällikö 2) sotaväen päälliköt eivät siedi sotajoukkojen toimeennotta tuotuaan ne paikol-le.

Onko tuo sitten laillista?

Milloin on aseellista voimaa käytettävä ja miten?

Tähän löydämme vastauksen. H. K. M. armillisesta kunnuksesta, koskava sotilaallisen avun kutsunista ja mitä sinä on varteen otettava, tammik. 20 p. 1896“. Sen 1 §:ssä lausutaan: „Sotilaallista apua, kun poliisivoima havaitaan riittämättömäksi, kutsuttakoon siviiliviranomainen:

1) kun väkijoukko on osottanut aikovansa tehdä kapinaa taikka häiritä yleistä turvallisuutta tahi järjestystä, huomioon ottaen rikoslain 16 luvun 6 §:n määräyksen“; Saman kuulutuksen 9 §:ssä määrätään:

„Siviiliviranomaisen on pidettävä milloin asevoimaa kapinan tai metelin asettamiseksi on käytettävä, sekä siitä annettava tieto joukkoosaston päälliköille, ei kuitenkaan ennen kuin kaikki siviiliviranomaisen käytettävänä olevat keinot vastahakoisten taltuttamiseksi ovat käytetyt. Ellei metelipäikalla ole saapuvilla siviiliviranomaisia, on paikalle sota-väkeä mukanaan saapuneen sotilaallisiin ryhdyttävä semmoisiin sopiviin toimiin, kuin hyväksi katsoo, vaan jos siviiliviranomaisen saapua paikalle ennenkuin sotaväkeä välttää on käytetty aetta, on sotilaspäällikön odotettava mainitun viranomaisen kehoitusta“.

Se Rikoslain 16 luvun 6 §:n, johon edellä viitattiin, kuuluu tahi seuraavasti:

6 §. Jos väkijoukko on osottanut aikovansa tehdä kapinaa taikka häiritä yleistä turvallisuutta tahi järjestystä, niin paikalla olevan siviilivirkamiehen, on Keisarin ja Suuriruhtinaan käskyheltajan, kruununvoutin, nimismiehen, pormestarin, järjestyksen, poliisimestarin, taikka sellaisen virkamiehen alaisen, tu-le kolme kertaa Keisarin ja Suuriruhtinaan käskyä väkijoukkoa kohtaa ha-jauttamaan. Ellei väkijoukko ha-jauttanut, käytettäkään asevoimaa kapinan tahi metelin asettamiseksi. Jos väkijoukko niin äkkiä ryhtyy väkivaltaan, ettei viranomai-nen voi menettää niinkuin vasta sanottiin: oikeon viranomaisella valta määrätä, että väkijoukko on heti asevoimalla hajotettava.

vastaisesti käyttäytymään, vaikka kapina tai yleisen turvallisuuden häiriötä ei ole ollut pe-lättävissäkään. Toivomme, että herrat siviili- ja sotilasviranomaiset tutustuisivat noihin heitään koskeviin määräyksiin ja lukisivat ne niin hyvin, ettei sellaisia kompustuksia tule kuin nyt.

Kaupungin lotteja
ja
Farmimaita
myydään ja otetaan myytäväksi.
Rafael Smedberg & Co.
105 Secord street,
Kivelin talossa.

Fortwilliamilaiset!
Meillä on hyvin lajiteltu varasto
RUOKATAVAROITA, HEDELMIA, ASTIOITA, MIESTEN VAATETAVAROITA,
Y. m., y. m.
Koktuullisilla hinnoilla ja suoralla kohtelulla toivomme saavamme yleisön kannatuksen.
Kunniottaan
The Tunder Bay Store Co.
Fort William, — — — Simpson ja Robertson katujen kulmassa.
Kauppaa naapurillesi Työkansaa.

Sosialistiosaston Ravintola
Tempelin alakerrassa
on paras ja huokein ravintola tässä kaupungissa.
Ruokaa, kahvia ja teetä tarjolla ravintolassa kaikkina aikoina ravintolan aukioloissa.
Parhaan ja huokein paikka käydä ruokaillemaassa.
Sopivin paikka nuorille ja vanhoille istua iltaa ja ryyppätä kuppi kuumaa.
314 Bay St. S. S. O. RESTAURANT 314 Bay St.

FORTUNE'S CLOTHING HOUSE
66, 68 ja 70 Cumberland st. Port Arthur.
Jalkineita, Hattuja ja Lakkeja.
Erikoinen loppuviikko myynti.

Miesten pukuja
Katsokaa meidän Cumberland kadun puoleisella akkunamme, niin näette sinä tavallisesta poikkeavat näytteet miesten syyspuvusta, yhdellä ja kahdella nappirivillä. Tehdyt harmaista, prunista, sinisistä ja vihreistä sekä mustista kankaista. Koot 36—44. Koristeltu hihojen ja taskujen suut.
Kaikki extra” lajia. Taval. \$12.00 ja \$14.00 myydään ... \$10.00
Miesten Hattuja
Pearl kadun puoleisella akkunallamme näette sievän ja monipuolisen valikoiman miesten syys-hattuja. Tämän vuoden uusinta Fedora ja Telcop mallia. Sinisiä, harmaita, vaaleanpruunia vihreitä ja mustia
\$1.50 kpl.
Miesten Lakkeja
Pearl kadun puoleisella akkunalla näette myöskin mallit meidän uusista hyvisistä Englannin verasta tehdyistä syyslakeista. Ne ovat erittäin näyttiä uusinta mallia, kaiken värisiä.
75c.
Englantilaisia kenkiä
Katsokaa kenkiä akkunamme nähdäkseemme muutamista lajeista mallia meidän Englantilaisista „Genuine” kenistä. Tehdyt parasta nahasta eriytyneistä Amerikka varten. Ne ovat kestäviä ja sopivat hyvin.
\$4.50 ja \$5.00
Työsaappaita
Meillä on parhaat työkenkät koko ympäristössä, hintaansa verrattuna. Kaiken kokoisia 6—12
Katsokaa niitä
\$1.50

W. F. FORTUNE.

ruumiinne kaipaa on suoma
n sauna.

TYOKANSA,

Ilmestys joka tiistaina ja perjantaina 8-sivuisena. Port Arthurissa Ont., Canadassa.

Toimitus ja konttori Bay kat. No. 314. Puhelin 402.

Toimittajat:
J. W. Kanas, Toim. Halli,
Vastava, Toim. Halli.

P. Kallanen,
Toim. Halli — Manager.

TILAUSHINNAT: Canadan:

1 vuosi kerta	\$2.50
3 vuosi kerta	1.25
6 kuukautta	75
Yhdysvaltoihin ja Suomeen:	
1 vuosi kerta	\$3.00
3 vuosi kerta	1.50
6 kuukautta	75

Ilmoitushinnat: 25 senttiä palauttamalla. Kukaan ja vuosi-ilmoitus maksaa 10c. Ilmoitusta ei oteta vastaan, jos se ei ole maksuun 10c. Ilmoitusta ei oteta vastaan, jos se ei ole maksuun 10c.

Kaikki tilaukset, ilmoitukset sekä lehtien ajankorjaukset ovat lähetettävä osoitteella: "TYOKANSA" Box 132, Port Arthur, Ont. Canada.

Kuolema ilmoitukset maksaa \$1.00 kerta ja \$1.50 2 kertaa. — Syntymäilmoitukset 50c kerta ja 75c 2 kertaa. — Halutun tiedot: 45c kerta ja 50c 2 kertaa.

Työkansa (The Workpeople)

Published every Tuesday and Friday in Port Arthur, Ont. Canada by The Finnish Publishing Co., Ltd. Office Bay St. no. 314. Phone 402.

Advertising rates 25c. per inch each insertion.
Extended the statutory postal privileges the 17th Dec. 1907 at the Post Office Port Arthur, Ont. Canada.



SAA NÄHDÄ TUOPKO MULLISTAVIA AJATUKSIA CANADAN NAISLIKKEEKSEN!

Canadalainen "suffragetti" mrs. Flora McDonald, Torontosta, on kertonut sanonehdin, että hän lähette New Yorkiin "oppimaan" naisten äänioikeuksien taistelutapoja. Tuo "oppiminen" kuuluu tapahtuvien yksityiskohtien kassaan, johon ottaa osaa viisi yhdysvaltalista kuvernööriä siinä valtioissa, joihin Suomen silloinen valtioliike on voimakas. — Saa nyt sitte nähdä kuinka mallistavia oppeja naisten äänioikeudesta "saisamme" Canadiana tuopi?

SAKSAN SOSIALIDEMOKRATIA JA SUOMEN KYSYMYS.

Saksan socialidemokratian puoluekokous on hyväksynyt toveri K. Liebknechtin ehdotuksen ponsilauselman Suomen hyväksi. Ponsilauselmia kuuluu:

"Puoluekokous on innoilla kuulunut usuihin hyökkäyksistä Suomen kansaa vastaan. Se leimaa strategisesti välttämättömyyksiä tekoon kylläkin alustan Suomen silloinen avoimiksi, väkivaltaisesti, jolla Venäjän hallitus on vienyt voiton tähän asti Suomen kansaa vastaan tekemistään halpanaisuuskuksia. Puoluekokous lausuu Suomen urhoolliselle veljespuolelleen ja kiustalle Suomen kansalle Saksan työväenluokan puolesta sydämen tähtäyksenä ja lupaa apua taistelussa, jota Suomi käy."

lietää lakeja mahdollisimman paljon, niin ettei ainoastaan ihmisen kykyvasta lakimiehen apua voi tulla mikään korvauksen saanti kysymyksenäkin, mutta asinomaisten siitä huolimatta on kottava korvausta vastaa. Tästä maassa vaikuttaa paljon se mitä oikeus päättää jossakin yleisellä lausella juttussa. Mitä useampia vahingonkorvauksia työläiset jaksavat oikeuden kautta saada, sen helpompiakin tulee tielle voittaa vahingonkorvauksia.

KETÄ TULEE MEITÄ HALLITSEMAAN?

Canadan uudesta ministeristöä ilmotetaan, että kaikilla heräsiäsiin siihen tulla. Pääministeriksi R. L. Borden, valtiokirjuri Martin Burrell, tullimisteriksi tohtori J. D. Reid, rahaministeriksi Rob. Rogers, sisäasiainministeriksi ministeri W. F. Norton, oikeusministeri C. J. Doherty, työministeri F. W. Crothers, meri- ja kauppaministeriksi J. D. Hazen, sosiaaliministeri Sam Hughes, yleisen töiden ministeriksi J. F. Mook rautatie- ja kanavaministeriksi Frank Cochrane, kauppa- ja tulliministeriksi Geo. E. Foster pääministeriksi tohtori W. J. Roche ja salkkutoimist ministeriksi A. E. Kemp G. H. Perley ja Loughheed.

Munten liberaalit lehdet on nustelevat, ettei Bordenin ministeriö tule olemaan pitkäikäinen, joka voipi olla tottakin. Sillä tulkitsymys ei tietenkään kuuluu, sillä vaikka konservatiivit viime vaaleissa voittivatkin, vaan tullaan sillä ratsastamaan Canadian parlamentissa ja harjoittamaan agitatioita ympäri maan.

Kukaan kun se kysymys voipi pitää liian riistisi Canadian eri-työväestöryhmien työtä. Voipi siis olla hyvinkin mahdollista, että Canadalle alkane okeat parlamentaariset ajat, se on: hallitus pakotetaan eroamaan vähin piästi ja uusia valoja "kansan mieltä peitelle väärin" toimittamaan. Jos niin käy, tarjoo sellainen valtiollinen asema Canadan socialisluopuoleillekin paremman tilaisuuden kuin tavallisesti harjoittama agitatioina Canadian työväestön herättämiseksi, sillä silloin kun kapitalistipuolue harjoittavat kiivaasti agitatioita ja retelöivät parlamentissa ja hallituksessa, on tiedottotoinninkin kansa hienon valvella. Se laista tilaisuutta on socialistein käytettävä hyväkseen, ottaaksensa siitä työväenluokan asema ei itseään suoraan porvarien keskinäistä taistelusta eikä vallan vaihdoksista.

MITÄ ON CANADALAINEN NATIONALISMI?

Quebecin vaalipiireistä valittiin kaksiotsiota nationalista parlamenttiin viime vaaleissa. Tämä on uusi puolue, joka on ilmestynyt poliittiselle näyttämölle. Uusat ovat epäpitoisia puolueen tarkoituksista ja siinä nimillä puolesta se taistelee. Kukaan ei tiedä sitä. Nationalist "kunings" Boursassa ei myöskään tiedä mitä hän tahtoo. Boursassa on Louis Papineau pojanpoika. Hänen isoisänsä tähtäsi Quebecin eduskunnan puolesta vuonna 1837. Hän hävisi taistelussa ja oli maanpaossa aina vuoteen 1845. Mitä seurauksia hänen taistelustaan oli, että Canada sai kansavaltaisen perustuksen.

Ilmestyi hänen kasvoilleen. Hän ei tiennyt mitään palikkaajärjestelmistä. Sitten jätettiin häneltä kysyttiin, että mikäiläistä politiikkaa hän ajaisi, jos saattaisi pääsemään Canadian pääministeriksi. Taasikin tulla ilme tuli hänen kasvoilleen. Hän oli äänesti ja kannattajansa alkoivat hermostua ja väsyä, jolloin keskustelu käännettiin vähemmän järjellä kysymys kysymykseen.

Hän on mies, joka on saanut aikaan suurta melua Quebecissa. Hän pitää suurta elämää väärästä, jota on tehty Canadian ranskalaisille Quebecissä. Hänen halunsa on muodostaa luja puolue ranskalaisista nationalisteista, jotta pitisi vallan hallussaan Ontarioa samoin kuin Redmond Lontoossa.

Mutta hän ei tiedä mitä hän tekee vallalla, jos hän sen saisi. Nykyään hän on vanhoillinen. Hän toimii yhdessä katolisen papiston kanssa. Kokonaisuun häntä on arvustanut ylioppilaat ja koulupojat. Papit, jotka johtavat katolilaisten nuorukaisten opetusta, ovat istuttaneet heihin nationalismin.

Nationalismi Quebecissä on suora liike. Sen johtaja Boursassa ei tiedä minne mennä. Hänellä on kaksi tietä aavina edessä. Hän voi tulla taantumuksellisen vaikutelmien keskukseksi, työskentelemällä koulujen avulla. Jos hän tekee sen, silloin koulut ovat otettavat pois katolisen valtion hallinnon alaisuudesta. Kuten tehtiin Ranskassa, ja hän heikenee heikkenevästi.

Toiselta puolen hän voi tulla edistysmieliseksi. Usat emustelevat, että Boursassa ryhtyy tulemaan katoollista kirkkova vastoin, ja kun katoollinen kirkko yrittää puristaa häntä silloin kun hän pääsee valtaan, niin hän kutsuu sen. Jos hän tekee sen, silloin Quebecissä tapahtuu sama käänne kuin Ranskassa on jo tapahtunut.

Yhdestä asiasta me voimme olla la varmat. Mitä hyvänsä Boursassa tekeekin, socialistein on taisteltava häntä vastaan. Hän pakenee tavalloista. Hän on yksilön vallantavotteija. Hän ei tunne vallantavotteilijaa. Ottakoonpa hän mikäiläisen radikaalisen suunnan hyvänsä, niin se ei kuitenkaan vapauta työllisiä palkkaajundesta.

HEIKKO OLI VIELÄ TUOMAMME.

Sikäli kuin on saapunut tietoja socialistein osnostosta vaaleihin, osastot ne Canadian socialistein heikkoutta. Melkein kaikilla on socialistihetkellä suuri äänimäärä ollut niin pienu, että taakausraha on menetetty. Niin on käynyt lännelläkin, josta toivomme hiukan parempaa tulosta, siellä kun on jo ennen kytetty samaan omaa mieltä British Columbian ja Albertan maakuntien laulajakuutisiin.

Tällainen tulos ei kuitenkaan ollut aivan odotettomasti vaaleissa. Olivatn nämä vaalit, jotta kapitalistipuolueet agitoisivat kiivaammin kuin ehkä koskaan ennen on Dominion vaaleissa agiterteut. Sen lisäksi nämä vaalit tulivat lylytyksenä socialisteille. Vähäkuun ja heikko socialistinen sanomalehdistö ei kytynyt seuraamaan kylliksi tarkoin konservatiivien ja liberaalien välillä keskinäistä taistelua parlamentissa, eikä tekemään siirtä aikoinaan johtamistista mahdollisista par-

nauravat ja ystävät hyväntahtoisesti hyökkäsi. Se tuntui sitäkin hullummalta kuin on niinkuin meillä täällä Thunder Bay—Rainy River (johon Port Arthur ja Port William kuuluvat) äänteytyksillä, ettei löydä englanninkielisistä senvertas socialisteja, että voisi asettaa ehdokkaan. — Ei tarvinnut mainita että olisi sopimattomia ja puolueen arvoa alentavia leikkelyitä poliittika, asettaa ehdokkajaks joku komepösti maan kieltä puhuva siirtolaisten.

Ontario kuitenkin on se jossy vielä monia vuosia Canadian joutuvana maakuntana se määrää mikä puolue Canadalla hallitsee. Ontariosta yksistään jätään 4 prosenttia kaikista alhuseen ja sosiaali, ja senpitiiden kapitalistitipoilevat täällä käyvät valitaitteista kiivaammin ja häikäilemättömmän kuin tavallisiin muissa maakunnissa. Mutta juuri sen tähden pitäisi myöskin socialistein kohdistaa aivan erikoisen agitatioin Ontarioan ainakin vaalitauheluun aikaan. Asiain tällä kannalla ollessa, socialistein ollessaan monia puolueena, vailla agitaatiokirjallisuutta ja voimakkaampaa sanomalehdistöä ja ennen kaikkea vailla jättämönsä toiminnan kykyneitä johtohenkilöitä, ei kuitenkaan ole toivoa että koko Canadian socialisteit yltäisivät tulevana panemaan erikoista huomiota Ontariolle. Ontariolaisten on itsensä tästä kysymyksen tajuttava ja ryhdyttävä toimimaan sen mukaan. Vielä se tunnuta ainakin toistaiseksi silloin, että ne ovat ainoastaan suomalaiset, jotka kykenisivät panemaan alulle Ontarioa järjestämisen. Ainakin niissä äänestyspiireissä, joissa on voimakkaat suomalaiset socialistasot, mutta ei englanninkielisiä osastoita, on suoma en ainakin niin pitkälle koetettava, että huomavaat palikka-kunne englanninkielisen organisaaran ja pitävät sitä palikka-kunne niin kuin kun englanninkielinen osasto syntyy.

Meidän on aika laula olemasta poliittisille puolueille itseään kutsuvien joukkoja ja poliittisiksi sirkuusehkeijöiksi, jotka poliittisena Suomessa, vaikka asunne ne Canadassa ja useat aiomme täällä asunkin. Niissäkin vaaloissa olisi voitu monessa paikassa Ontariosta saada äänin socialisluopuoleen ehdokalle ainakin niin paljon etua taakausrahaa olisi menetetty, jos olisi voinut vähänkään sopia ehdokkaita asettaa. Nyt sensijaan kapitalistipuolue aivan okeasti kersekaavat: Ontario ei ole saatuttu socialisminla.

Meidän on aika laula olemasta poliittisille puolueille itseään kutsuvien joukkoja ja poliittisiksi sirkuusehkeijöiksi, jotka poliittisena Suomessa, vaikka asunne ne Canadassa ja useat aiomme täällä asunkin. Niissäkin vaaloissa olisi voitu monessa paikassa Ontariosta saada äänin socialisluopuoleen ehdokalle ainakin niin paljon etua taakausrahaa olisi menetetty, jos olisi voinut vähänkään sopia ehdokkaita asettaa. Nyt sensijaan kapitalistipuolue aivan okeasti kersekaavat: Ontario ei ole saatuttu socialisminla.

VAALITAKUUN POISTAMINEN.

Cotton's Weekly yritti jo viime talvena saada alulle taistelu vaalitakuun poistamiseksi, mutta yksikään socialistasotus eikä ammattioikei ei tarttunut silloin asiaan. Cotton's Weekly esittää taas sen, että pantaisiin tuollainen tais taistelu.

Canadalaisista nykyään pitävät hallitustaan kansavaltaisena ja palikkaavasta yhdysvaltalaisa heidän vanhoillisuudesta. Tarkastakkaamme onko tuossa canadalaisien väitteessä perää? Canadassa henkilö, joka aikoo olla ehdokkanaan parlamenttiin, täytyy olla 25 äänestäjän nimittämä ja on sijoitettava 200 dollariä vaalivirkailijan taa. Sellainen ehdokkahan hyväksi annettu ääni, jota ei ole rahalla teltä kelvolliseksi, menevät hukkaan.

netut äänet lasketaan ja hän voi tulla valituksi, jos saa äänten enemmistön.

Yhdysvalloissa tarvitsee puoleensa saada ainoastaan joku viisi äänestäjää, jonka jätelmä se muu dollareille pääsee viralliselle vaalilistalle.

Meidän vaalikampania ovat kerrassaan vanhoillisia, verrattuna eteläisen naapurimaamme vaalivaaleihin ja ne olisivat pikaisesti korjattavat. Toveri Cotton ehdottaa, että kaikki Canadian socialistasotat ja ammattijärjestöt ryhtyisivät pikaisesti vastamaan vaalitakuun poistamista. Socialistein ja ammattioikeuksien olisi jokaisesta vaalipiiristä lähetettävä vaatimus parlamenttiedustajalle sen poistamiseksi. Jos tällaisia vaatimuksia, joidenka takana olisi suuri määrä äänestäjiä, tehtäisiin ympäri maata, niin parlamentti, niin paravallin muuten se nyt on, ei uskaltaisi olla huomioon ottamatta niitä. Socialisteit ja ammattioikeuksien voimalehdet voisivat myöskin ryhtyä äänekäistään vastamaan siitä, joka olisi suoraan merkityksestä. Toveri Cotton on jo tarjonnut tehtänsä käytettäväksi tähän tarkoitukseen.

Tämä kysymys on tosiaan niin suuresta merkityksestä, että sitä ei pitäisi jättää huomioonottamatta. Kun socialistit kuitenkin aivan läheisessä tulevaisuudessa asettavat ehdokkansa kaikista vaalipiireistä, niin sen tähtäyksenä socialistein sijoittaa \$44,200 vaalivirkailijain taa, joka summa menetteliin ellei ehdokkajat saa puolta äänistä tullen ehdokkaan äänimäärästä. Tällaisen suunnan si jättämisen ja kun saatuu menettämisen, on liika kylläistynyt puolueelle. 44,200 dollarilla se voitaisiin tehdä kukaan agitatioin taa. Viime vaaleissaakin jo menettettiin useita tuhansia dollareita.

Tällainen tulhuva toiminta ei saa jatkoa. Oikei ole koetettava poistaa tuo takaus. Poliittisille voidaan toimia muutekin eikä ainoastaan äänestysalipuu valit. Tarkastakaaes esim. Saksassa suota vastaan toimenpuita joi- lenotuskuksia, näikkäpöitä Ranskassa ja poikottuasta Irlannissa. Ne osoittavat, että kansa voi olla tahtonsa täyttämistä muuallakin eikä ainoastaan vaalialitkolla.

Jos Canadian socialistit ja työläiset yleensä tahtovat, niin he voivat postaa suuren poliittisen kysymyksen tälle maassa tuon vaalivirkailijain taa. Mutta heidän on työskenneltävä järjestelmällisesti.

Jos jostakin vaalipiiristä lähetetään vaikkapa kuuden sadan vaalijaisen allekirjoittama anomus vaalitakuun poistamisesta alustan edustajalle, niin se jo paanehitaan toimimaan sen mukaan.

Tarkaksen poistaminen on tärkeä socialismin rahalliseksi kehitykseen Canadassa. Ellei sitä saada toistetuksi, niin meidän kihoitustamme on vaarassa joutua perustuksilavastaiselle uralle, jolloin virkavalta sen helposti kukoistaa.

Jos englanninkieliset toverit panevat alulle taistelu, niin suomalaiset olisi otettava innokkain osaa myöskin osaa siihen. Vaalitakuun poistaminen on suuresta merkityksestä socialisteille ja sen eteen ansaitsee taistella.

itsehän he parhaiten tietävät myös ne t arpeet mitä he kilpeli kilpailusta. Aamienkellään 323 hyysä takaanet lukivierit kassaan siitä, etteivät mitään ehadha, liikainen kumpi, joka useasti oravista pienempien syöpiälaiten tytänsä ei suo väynejälle rajoille edes yöväynejälle. Epätoivellisesti mäännät lihat, voit, munat, y. m. jotka kaupungeissa ovat menettäneet lähesmäännänkin ostajansa, ne yleisesti lähetetään kimpille. Kyllä kimpillä syödään vaikka suota, tuumii kauppiast kun pakkaavat tuommoista muokasta metsiän lähetettäväksi, ja vie lää yksi epähöhta on kurjan pienet palkat.

Kaikki tämämsöit epähöhtö voit korjautua luhan yhteen liittymisen avulla. Sitä ei te kapitalistit ellei häntä siihen pakota ja häntä ei voi pakottaa yksilö, sen voi teltä ainoastaan yksilöistä koottu järjestö. Siis kumpi jätät, aika on teidän kaikkien alkaa järjestä.

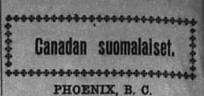
Kuten osittokunnan on mainittu, niin ajoin yksityiskohtaisemmin jättä käsiä täällä Sault Ste Marien ympäriställä runnallaan metsäluomman.

Saunalla perheillä A. C. Ryvarella on kymmentään häikäis kimppeä, josta ovat jätetu mitään kaikki suomalaiset kontraktööri kesken. Joku torontolainen juttalaiskoppa nimeltä, Standard Chemical Company, kontroleeraa noita "jappareita" aivan omavaltaisesti, emiksi antaan heille niin huonoja kontrakteja, että miltei aina "huolavaat" — jollenkien si tään niinkuin syötkisi annetaan vähän parempi "jappi". Paikalliset kompanian työvoimajait, asupista mitämieheen asti, varastat vain paljon kun kerkivät haita haitkajajia ja kotiväestöön työn tuloksin. Suvi vaan kumele, että hänellä on suomalaisia vaikka takapoulen pyyhkeeksi.

Eikö tämä työntaajien puolue ole jo kylliksi pitävä valti herättämään joksia työllästä? Eekö kurjat olot, pienet palkat, rakasaks työ j. m. s. ansaitseisi korjaamista? Vai vieläkö edelleenkin luulemme yhä kurjistuvan kurjan asemamme olevan salliinuksien varassa? Jumala ei sitä fikkaa jollemme itse asiain käsiä käy.

Tämän kirjottajalla on nykyään tilaisuus olla myös kumpäpöitäkin ja sentähden juri olen ollut tilaisuudessa tutustumaan tilaasiin olloin. Paljon löytyi näilläkin kimpilläkö alikantatun seuranneita kunnan puolue-toveria, vaan enin osa on saksiamme semmoisia, jotka valviesse nautteen kättäviä selkinsä semmoisille vaaleille kuin edustajiksi socialisteit ovat. He pitävät mahdottonna saada koskaan parannusta asemalleen, he eivät su muun kuin jumalan ja hänen ääpönsä, kapitalistin, voivan oloa muuttaa. He puolustavat esimerkiksi urakatyötä sentähden kun pelkäävät kompanian joutuvan vararikkoon laiskojen päivtyläisten aiheuttamana. He eivät jaksa ajatella pitemmällä tähtäällä asiaa. Tämän kaltaisia työllisiä löytyy paljon näilläkin kimpillä, jonka tähden olisi koetettava tuhohtartainen voimakas, halki aarniokseen kaikuva "kämpäpöitä" järjestä.

"Motta mitti väli, peytin surkeasti. Tie oikkin niin krepolista, melkein hengelle vaarallista, hurjat tulajäljet oli kopistella kelle päätä hajalle — saas niillä koka siitä syntyy tulinen kupperinkeita? Onnellisesti sentään "oaksimime" talon kohdalle, jonka seinällä näimme osotuksen: "S. Socialiste osotus" (oli siinä vielä toisikin "poostavia", joita me muukalaiset ei tunnetaan). Tämä jo ilokseen todisti sen, että on kuitenkin osa Sault Ste Marien suomalaisia työnorjia vapautuneet emakkoluuloista, tehneet pesiöron parvillisen n. s. toiminnan kann-



Työt täälläkissä kalvanoina ovat olleet seisauksissa jo kahd kunta, joten kansalaistenkin mielen mukana on täytynyt lähtemällä palikkamuille käsiavarna kaupalle. Töiden jälleen alkamisesta ei ole pienintäkään tietoa, joten työläiset saavat edelleenkin kiristellä surkastuneita vatsaansa, samalla kun "paremmisoisat" laskevat voitto-osinkojensa suuruutta ja hoitelevat hyvin syötettyjä vatsaansa.

T. Y. Järvi" kokouksessaan syysk. 30 p. valitsi virkalliseksi seuraavalla virkakaupalla: järjettäjiksi John Hämmen, rahastojuriksi Anna Sakrison, rahastojuritojaksi Matti Lahti, piyri, kurjitoiksi Matti Koki, kirjallisuuden levittäjäksi ja uutisten kirjottajaksi Fred Ranta, tilintarkastajiksi John Jylly, John Sippola ja Matti Koski, taloudenhoitajaksi John Sippola, buvitoimikuntan Mers. Jackson, August Mikkiä, John Sippola, Matti Lahti, Matti Koski ja John Mäki.

Työkansan hyväksi pidetyistä ilta-maasta tulot \$5.25 — mitätöitiin pieni oltuus. Näistä silta, että Phoenixilaisat eivät vielä käsitä sitä suurta tervettä, mikä Työkansalla on Canadassa suomalaisen keskuudessa socialistein agitatioin levittämistyöksi.

Sitä työväenliikkeen pallohetimistä myös keskusteltiin seki jyrkästi vastustettiin sen syntymistä, että se saattaisi Työkansan epävarmasta taloudelliseen tilaan ja näin oltaisi taantumuksellisen aikoin Canadian suomalaiselle socialisluikelle, joka sunria ponnistuksia kettettyään on päässyt siksi elpymään, että sillä on oma äänenkannattajansa ja nyt kun lapsi on vielä kehossaan, ei suinkaan peli sovelista ehkäistä sen kehitystä tullaakseen voimakkaiksi ja taistelukykyiseksi. Siis toverit kaikkialla, antakaa aineen kumrulle ja lausukaa mielisyyden ääniä! Mitäpä ttempä vastalauseita ei katoettu tarpeelliseksi lausia, koska siitä on jo siksi paljon puhuttu kaikkina puolehdhissa, joten lienee jo kaikella selvillä mainittu kysymys. Fred Ranta.

VANHASTA MAASTA TULIUT.

Jätän kertomatta matkan vaiheista, sillä onhan tuo "haukkuun" jo jokainen siirtolainen itse katkerasti kokenut.

Kukaan siit saavumme me toverini kanssa tänne Sault Ste Marien, Ont. asemalle. Lähdimme me ajelemaan laisvaunussa, jotka kuskineen valmiina odotteli tulevia matkustajia. Riemusti oikkein hengessikin, kun nyt kerrankin saa "oakota" "oikkein finnistä". — Motta mitti väli, peytin surkeasti. Tie oikkin niin krepolista, melkein hengelle vaarallista, hurjat tulajäljet oli kopistella kelle päätä hajalle — saas niillä koka siitä syntyy tulinen kupperinkeita? Onnellisesti sentään "oaksimime" talon kohdalle, jonka seinällä näimme osotuksen: "S. Socialiste osotus" (oli siinä vielä toisikin "poostavia", joita me muukalaiset ei tunnetaan). Tämä jo ilokseen todisti sen, että on kuitenkin osa Sault Ste Marien suomalaisia työnorjia vapautuneet emakkoluuloista, tehneet pesiöron parvillisen n. s. toiminnan kann-

ne sillä, että niitä paeaan, vaan jokainen työhön ja toimeen. In-
hokasta ja yksimielisesti, sillä
lman niitä ei mitään aikaa saa-
da. Vasta silloin kun kansa, työ-
väki, ottaa itselleen huikankin
valtaa, niin vasta silloin alkaa
hankitustaan kapitalistien katala-
roivata.

Eivät tässä, että olen (puh-
naton mies", tällöin kun (1)
kysymysmerkki — on ymmärrä
"jölly pölyä" kun kuluin puhut-
tavan tätä "kauniasta", sangen
suloista" Amerikan suomenkiel-
tä niiden, jotka ovat tähän maa-
han saapuneet joku aika ennen
minua —. Hm! Tämän on pie-
ni vaikeus tielläni —.

Aikomukseni oliin kertoa juh-
lailaisuudesta, jossa ensikerran
olin mukana.

Juhlaimien luonnollisesti suori-
tettiin sosialistitalolla. Juhlailu-
nelmaa muun muassa lisäsi kausi-
n pianon soitto, jota saatiin
kullalla illan ohjelmassa eräitä
hyvin taidoissaan kehittyneitä ei-
sittäjiä. Tilaisuudessa toveri-
t Hämäläinen lausui runon vir-
kistävällä ponnella. Sitten seura-
si "Murtovarkaus", Minna Cant-
hien 5 näytös. murhenäytelmä.
Sali oli ahinkoon asti täysi luo-
si, jotka kiitollisin kassoi-
meen osoittivat suosiotaan näyte-
löille, jotka onnistuivatkin joia-
kuinkin hyvin, etenkin nimosen
suorittajista nimittäin. Helenan o-
sien esittäjä oli kyllä tarkoin pun-
ninnut tehtävänsä, oasii kyllä jo-
takuinkin luoda itsestään tuon ja-
lon, rakastavaisen Helenan, Jon-
kun verra sentään, varsinkin al-
kupuolella, häiritä likanainen
"teatrilisuus" ja katkonainen
lausunto.

Nilön esittäjällä on kyllä näy-
täisöllisiä edellytyksiä varsin
runaasti, toissa paikoin sen-
tään haittasi äänen käytön väri-
tyyryy. Toisin paikoin oli ker-
rassan mainio.

Noita "poppari"-tempupueen oh-
palkillaap. Paljon vaativassa o-
ssassaan teki tyydyttävän vaikut-
uksen.

Lovisa, katalana naisena, "mu-
kiin menevä" —

Hoppalaine "humoristi" olisi
vaatinnut olla repäisevämpää.

Yleisnäytöstä haittasi monipa-
koin jäykkyyys ja osien muus-
tamattomuus, muuten kaikki
näyttelijät olivat joutuukin
tehtäviensä tasalla.

Toivoin hyvää jatkoa osotas-
sa toimivalle näyttämöseuralle
hankkimaan edelleenkin yhä uusia
työväen elämää kuvaavia näy-
töskappaleita, sillä nämä on omi-
aan vetämään yleisöä puoleensa.

Nyt kun imostus kesän kauneu-
himiset yällä huvitusta — ja tai-
pato "ummedot epää" usgje usgje
teen harrastuksen ylläpitäjät voi-
vat levittää ympäristönsä hyviä
— ja samalla hyödyllistä opetusta,
esittämällä yhä kappaleita, niin
varmasti palikkaamme suomalais-
nen työväkeä kansa rientää sil-
loin katsomaan sekä huvittamaan
itsensä sosialistitalolle.

Muuten emme millään muot-
sa antaa osastomme pukuja eikä
knoja, rippeitä toimmassa tulee
meidän se pitää, joka se tarkoi-
tuskensa täyttääsi.

Fanny.

Yleisöltä.

"TYÖMIEN" LEHDEN K. O. Y.
JOHTOKUNNALLE, HAN-
COCKISSA, MICH.

Clevelandin s. s. osasto kokouk-
sessaan t. k. 1 päivä keskusteli

sen puoluelehden "Työkansan"
kustannuksella jo ilmestyy pilaehti
"Väkäleuka", niin arveltiin
että yksi sosialistinen pilelehti
kyllä riittää tällä mantereella,
varsinkin koska siihen on nyt pää-
tytty ottaa vakinaisen toimittajan
ja pirttiä, joka toimenpide to-
distaa, että sitäkin yritetään saa-
da entistään paremmaksi. Sitä
paitsi tiedetään yleisesti, että
"Työkansan" on koko elinaikaa
ollut ja on yhä vieläkin ahtaassa
taloudellisessa asemassa, ja että
suurin osa sen tuottamasta tappi-
osta on saatu korvatuksi juuri
"Väkäleukan" julkaisemalla, niin
katsottiin että jos nyt Työmi-
en perustaa pilelehden, tulee se ei ai-
noastaan tappamaan Väkäleuan,
vaan — ja tämä on tärkeempi
pää koki kysymyksessä — jär-
kyttämään Työkansan taloudelli-
sä asemaa, mahdollisesti uhkaa-
maan sen olemassaoloa. Täten
kotoisi Työmielen pilelehtihom-
ma iskusi Canadian suomaisten
socialistista herätys. ja järjestä-
mistyötä vastaan. Ja sellainen me-
nistely ei saa tulla kysymykseen
socialistisessa liikkeessä, sillä me-
idän toimintamme ja taistelumme
voittoaime ja tappiomaan ovat yltä-
seisä yllä koko maailman.

Näiden syiden ja katsonutien
perusteella päätti osastomme pan-
na jyrkän vastalauseen Työmie-
len pilelehtihommaa vastaan ja
vaati, että Työmielen johtokunta,
joka ei katso voivansa perumatta
yhtiokokouksen päätöksiä alisteisi
kuitenkin asian — ennen päätök-
sen täytäntöönpanoa T. k. y. os-
kasten ja s. s. osastojen yleisäi-
nestykselle.

Samalla myös velvoitamme
Työkansan kustannusyhityn anta-
maan takeret siitä että he tulevat
käyttämässä toettuutensa alka-
nassa mudistukset Väkäleukaan
nähden.

Gust Puri Minnie Mikola
Puhuri, P. kirj.
(Osaston leima.)

Tietoja ympäri maailman.

ITALIAN HALLITUS JA OSUUSTOIMINTA.

Italian työmiesten on valmis-
tanut ja esittänyt hallitukselle
kolme lakiehdotusta, jotka ovat o-
lman osuustointimääräyksiä heräit-
tämään suurta mielenkiintoa, ne
kun käyvät aivan päinvastaisen
suuntaan kuin niihin lainsäädäntö
uudessa maissa missä nykyään
pyritään kehittämään.

Ensimmäinen näistä lakiehdotuk-
sista koskee niitä toimenpiteitä,
joihin hallituksen olisi ryhdyttävä
jos osuuskappojen toimintaan ei-
distämiseksi. Ehdotuksen perus-
teilla selvitetään, että kaikkein
tärkeimpiä nykyään yhteiskün-
nallista ja taloudellista tehtä-
mistä on etsiä elintarpeiden bi-
nan yhä kasvavaa nousua, joka v-
rikokeisti rasittaa palkkatyväes-
töä ja pikku-eläjiä, varsinkin te-
ollisuuskeskuksissa. Hallituksen
velvollisuudeksi selitetään pun-
tua saiaan ja mahdollisuuden mu-
kaan heikentää tämän arveluta-
van eläimien kallistumisen vaike-
uksia. Siinä tarkoituksessa tulee
hallituksen saatua osuuskunnat
sellaiseen asemaan, että niillä tu-
lee tehokas suojamuu suokata-
varoiden ja muiden välttämättö-
mien elintarpeiden hinnat jät-
mäs nousua vastaan. Tähän näi-
den, ja koska ihmisille voitto-
osuuksien jaettava vuosivoitto
osuuksimissa ei ole muuta kuin
jälkeenpiti hyväksi luetta alen-
nus tavarain hinnassa, niin ehdot-
taa ministeriö hallitukselle, että o-

Kolmas lakiehdotus käsittelee
toimenpiteitä halpojen asuntojen
hankkimiseksi. Tätä varten on jo
olemassa kolmattasataa osuuskun-
taa, joiden toiminta on järjestet-
ty v. 1903 työväen rakennusosuus-
kunnista annettun lain mukaan.
Ehdotuksessa esitetään uusia toi-
menpiteitä työväen rakennus-
osuuksuntien hyväksi ja lausutaan
lopaksi, että jos tahdotaan ra-
kennusosuuksuntia antaa, on ne
mahdollisuuden mukaan vapu-
tettava veroista ja asetettava huo-
kella rahoja niiden käytettäväk-
si."

LUENTOTUTKISTELMIA YHTEISKUNNALLISESTA TALOUSITETEESTÄ.

Kirj. Jesse Fales.
Suom. F. Westerlund.

Huikan yli kuusikymmentä
vuotta sitten, jolloin Englannin
tehdasteollisuus kohosi huomaa-
tavan mahtavuuteensa, kun Eng-
lannin työläiset saivat kättä es-
simäisen työryhdyin kohteluun
heidän kapitalistiselta järjestel-
mältään ja Ranskan työläiset
taistelevat hirvään verilyötytyk-
sen heidän kapitalist. järjestel-
määnsä vastaan, silloin ilmestyi
kylhälistien keskuksesta eräs vii-
sauden puhuja, joka ilmoitti ma-
hmalle hämmästyttävää totuuk-
sia.

Ne olivat kyllä yksinkertaisia,
sanoinkuin kaikki muutkin to-
tudet, mutta ne olivat vastak-
aisia siihen aikaan yleisesti val-
litsevan mielipitteen kannalta
katsottuna ja niin ollen niitä ei
kovinkaan suosiollisesti kannatet-
ta hallitsevien luokkien keskuks-
essa. Tätä totuuden puhujaa
kohdeltiin niinkuin kaikilla mu-
ta hänen edeltäjänsäkin oli koh-
deltu.

Tuottajalle kuuluu kaikki tuot-
tamansa tuotteet.

Tämän köyhälistien puolesta
puhuvan miehen nimi on Karl
Marx ja se totuus jonka hän an-
ti työläisille on tämä:
"Tuottajalle kuuluu hänen
kaikki tuotteensa!"

Tämä totuus nosti suuren hä-
lytyksen heti syntyänsästä het-
mistä, ja jos todelakin pelot-
taa. Englannin loordit, jotka oli-
vat vuosikautia eläneet työläis-
tenä hiestä ja verestä, heille se
oli kauhistus. Ranskan porvarit,
jotka olivat ilhomet työläisistä
tuottamista johtu hemelmisti,
olivat vähällä saada halvauksen is-
kun, sen kuultuaan. Mutta Eu-
ropan orjuutettuihin työläisiin
se vaikutti virkistävästi kuin ke-
vään aurinko, he saivat siitä
innostusta ja voimaa, se näytti
heille valitsevan vääryyden kai-
kessa alustamussessaan ja opetti
muuten toisiltaan perustavan
maailmanlakitönnöksen.

Kun se jalkien tähti ihmeil-
nen totuus tuli suosiollisesti hy-
väksytyksi laajoissa proletariaari-
piireissä, puluttiin siitä kummen-
tapaisella kiuhkolla ja pommiet-
tiin sen voimakkailla iskuilla vi-
holistien leiriä.

Mutta tämän tärkeän asian to-
delista tarkoituksena ei se suur
ta merkitystä, että tuottajalle
kuuluu tuotteet, ei voida täydell-
isesti ymmärtää illan perustel-
lissa tutkimusta-silla siitä on lau-
suttu niin monta parhaan joht-
vaa mielipidettä.

Kun se ensi kerran tuli ylei-
seksi, kaikille kuluvaksi, niin
Englannin loordit huusivat:
"Väärätyt! Epäoikeudenmukai-
sutta!" Ja Ranskan porvarit
huusivat: "Raakalaisuutta!" Mut-

ten edistys saavutti tehdastuo-
tannon asteen, niin silloin yksi-
öllinen tuotanto ja tuotteiden o-
mistusmuoto menetti entiset suhte-
teensa, niin että tuottajalle jäi ai-
noastaan pieni osa hänen tuotta-
mistansa tuotteista.

Tehdäksemme tämän tutki-
muksenne vieläkin selvennäksi,
tättyy meidän ottaa erään esi-
merkin, joka tätä esitystämme
paremmin valaisee. Sanokaamme,
sata vuotta takaisin, yksityinen
työläinen itse osti tarvitsemansa
raaka-aineet, itse valmisti niistä
tarveesineitä omassa, pienessä
työpajassa ja itse myi tuotteensa
maapureille, jotka tavallisesti
tulivat hänen luokseensa ja tekivät
suoranaaisesti tarvitsemat tilauk-
sensa. Vaan tänä päivänä ovat a-
siat joka tapauksessa erilaiset.
Me olemme siirtyneet kanaksi yks-
sillöiseltä tuotantoaikakaudelta.
Nykyään tuhatkunta työläistä
työskentelee yhdessä, suuressa
tehtaassa, jokainen suorittaa eri-
koistyön, jaollisessa yhteistuotaa-
nossa, jotka eri osat sen jälkeen
kootaan yhteen ja muodostetaan
kokonaisuudeksi. Näiden tuhansi-
en työläisten tuoteet, jättäen
tuotajansa ja liittevät markki-
nalle. Hyvin pieni osa niistä jää
tuottajille senjälkeen, kun tuot-
teet ovat lähteneet työläisen kä-
siä. Työläiset ovat tehneet työ-
stä palkan edestä, joten heillä ei
ole tuoteistansa mitään määrää-
misvaltaa. Heillä ei ole kerras-
saan mitään omistusoikeutta tuot-
tamiansa tuotteisiin.

Nyt meillä on hyvin selvästi kä-
siteltävissä, kuinka suuria mu-
toksia työläisten omistusoikeudes-
sa ja tuotannossa on tapahtunut.
Nämit omistusoikeuden muutok-
set ovat tehneet suuria muutoksia
tuotantovälineiden ja työväsen
määrityksessä ja käytössä. En-
simäis alkoina, jolloin yksityinen
työläinen valmisti tuotantonsa,
pienessä työvästassään, hän omisti
ne työvälineet joilla hän työsken-
teli ja luonnollisesti hänen o-
mistui ne tuotteet, jotka hän itse
omilla työvälineillään valmisti.
Myöhemmin hän vuokrasi työa-
sesta, maksaan niiden käytöstä
vuokran, mutta edelleenkin omisti
tuotteensa. Mutta nykyisin
saatavat ovat siksi suuria että yksi-
tyläinen voi niitä kulettaa ulos
tehtaista ja niiden vuokra olisi
siksi kalliis ettei hän kykenisi sitä
maksamaan. Nyt sen sijaan, että
työläinen vuokratasi työvälineitä,
ovat työvälineet valloittaneet hänet
ja niin ollen tuotantovälineiden
omistaja omistaa tuotteet sekä
tuottajan.

Mutta se tavaton muutos tuo-
tantovälineiden ja tuotannon o-
mistusoikeudessa on aiheuttanut
monia muita paljon suurempia
muutoksia. Tuottajan tullessaan
erotetuksi tuotteistaan, hävitti se
hänen ja niiden välillä olleet entiset
suhteet. Se muutti työläisen
suhteen yhteiskuntaan, aiheuttan
siinä yleisen hämmennyksen ja a-
narkian valtaan päästyä. Tuotton
omistuksen muutos näytettiin ai-
heutti samalla hänen kontrolliva-
ltaa menettämisen. Silloin, kun
yksityinen tuottaja hallitsi tuo-
tteitaan, määritteli hän nykyisin
niiden käyttöä, mutta myöskin
yhteiskunnallisella tuottajalla ei
ole kontrollivaltaa tuottamiinsa
tuotteisiin, olipa ne sitte mitään
yhtä vänsä. Ja tänäpäivänä työ-
läisen tuottamat hallitsevat tuot-
taja kiinteät kuin tuottaja
niitä ja niiden ylivoina on niin
mahtava, että ne määräävät mil-
lön työläinen voi tuottaa ja mil-
lön ei. Tätä aiheuttaa yhteiskun-
nassa sekavin pulhinä.

10,000

TILAAJAA

VÄKÄLEUALLE

10,000

Väkäleuka on ainoa Amerikan suomalainen pilelehti.
Väkäleuka on sosialistinen pilelehti.
Väkäleuka on Työkansan avustusjulkaisu.
Tilaamalla Väkäleukaa avustatte Työkansan liikettä.

Väkäleualle
tulee
erityinen
toimittaja.

ENSIMÄISESTÄ PÄIVÄSTÄ ENSI MARRASKUUTA TULEE VÄKÄLEUALLE ERITYINEN TOIMITTAJA JA SILLOIN SIITÄ VARMASTI TULEE HYVÄ PILELEHTI.

HYVÄN PILELEHDEN KUOLA NTAMINEN TULEE KALLIKSI JA SENTAHDEN

joukolla levittämään Väkäleukaa!

Yksityiselle tilaajalle se ei tule kalliiksi

SILLÄ SE MAKSAA AINOASTAAN \$1.25 VUOSIKEKTA JA 75 SENTTIÄ PUOLIVUOTTA YHDYSVALTOIHIN JA CANADAAN

10,000
tilaajaa
Väkäleualle

SUOMEEN VUOSIKEKTA \$1.50.

YKSITYISNUMEROT MAKSAVAT 10 SENTTIÄ KAPPALE

Väkäleuka ilmestyy säännöllisesti kahdesti kuussa.

RUVETKAA ASIAMIEHIKSI OTTAMAAN TILAUKSIA JA MYYMAAN YKSITYISNUMEROITA. ASIAMIESPALEKIO

Kaikki kirjevaihto tehdään osoitteella:
Väkäleuka, :: Box 132 :: Port Arthur, Ont., Can.

Pilamestarit
Huomatkaa!

TYÖKANSAN
JOULUKORTTITILAUS

Työkansan kustannusyhityn
johtokunta julistaa täten sanotun
yhityn kustantamaan ilmestyvälle
pilelehdelle, "Väkäleuka", toimit-
ajan palkan siiten toimenkyyke-
vien puoluetoverien haettavaksi.
Pirustustaitoisilla ja samalla
muuten toimeen sopivilla henki-
löillä on etuä.

Hakemukset suositukseen ja
palkkatarvimmukseen ovat lähetet-
tävät ennen 30 päivää ensi loka-
kuuta, osoitteella:

**Työkansan Johtokunta,
Box 132 Port Arthur, Ont. Can.**

maastansa korvausta. Mutta hän
luonnollisestikin vaatii työstään
niin paljon kuin suinkin mahdol-
lista, kun samalla kertaa koneen-
omistaja haluaa antaa työläiselle
niin vähän kuin suinkin mahdol-
lista. Samoin kuin koneen omis-
taja.

Saapuu
sisälle

kahden viikon kuluessa

ja on se suurin ja parhaiden va-
likoittu kuin vielä koskaan ennen.
Se on paras mitä voi saada Ame-
rikan mantereella.

Niitä aletaan valmistamaan ja
lähettämään tilaajille jo ensi kuu-
alusta. Siis tehkää tilauksenne
siltä varalta että ette tarvitse pe-

lainsuudesta, jossa ensikertainen oli mukana.

Juhlmiin luonnollisesti suori-
tetuin sosialistitalolla. Juhl-
telmaa nauti monissa liisä ku-
pion piono soitto, jota saatiin
kuulla illan ohjelmassa eräältä
hyvin taidoissa kehittyneeltä e-
sittäjältä. Tilaisuudessa toveri-
torn Hornvirta lausui runon vir-
kistävällä pennolla. Sitteen se-
ra si "Murtovarkaus", Minna Can-
tin 5 näytelmä, mukavasti esit-
tynä. Sali oli ahdinkoon asti täy-
ssä, jota kiitollisin kaivoi-
nein osoittivat suosiotan näyte-
kijalle, jotka onnistuivatkin jo-
ta-kuinkin hyvin, etenkin nimosa-
noroitajista näyttimän, Helenan o-
nen esittäjä oli kyllä tarkoin pu-
nainn tehtävissä, osasi kyllä jo-
takunakin luoda itsestään tuon ja-
lon, rakastavaisen Helenan, Jon-
kun verran sentään, varsinkin al-
kupuolella, häiritä liikanaime-
n "teatrillisuus" ja katkonainen
lausunto.

Niiden esittäjällä on kyllä näy-
tännöllisiä edellytyksiä varsin
runsasta, toisissa paikoin sen-
tään haittaa hänen käyttöön vä-
rityksy. Toisin paikoin oli ker-
rassan mainio.

Noita "poppi"-tempunneen oli
paikallaan. Paljon vaativassa e-
rassaan teki tyydyttävää väiku-
tusen.

Lovisa, katkainen naisena, "mu-
kiin menevä" —
Hoppalaisen "humoristi" olisi
vaatinut olla repäisevämpää.

Yleisnäkijästä haittasi monipai-
kon järkytys ja osien muus-
tannatunnon, muuten kaikki
näyteljit olivat joutokunin
tehtävissä tasalla.

Toivoin hyviä jatkosa osasto-
sa toimivalle näyttämöleijonalle
hankkimaan edelleenkin yhä mu-
sia työväen elämää kuvaavia yhä
käsikappaleita, sillä nämä on omi-
aan vetämisen yleisöä puoleensa.
Nyt kun innotus kesän kämen-
huimist vailla huvitusta — ja tai-
paa "uudentoimittajan" ja ta-
teen harrastuksen ylläpitäjät voi-
vat levittää ympäristönsä hyviä
— samalla hyödyllistä opetusta,
esittämällä hyviä kappaleita, niin
varmasti paikkakunnan suoma-
nen työväteväkeä kansa rientää si-
hen katsomaan sekä huvittamaan
itsensä sosialistitalolle.

Muuten emme millään muotoa
saa antaa osastoon nukkua eikä
"nolla, ripeässä toiminnassa tule
meidän se pitää, jotta se tarkoi-
tukset tähtäisi.

Fanny.

Yleisöltä.

"TYÖMIEN"-LEHDEN K O Y.
JOHTOKUNNALLE, HAN-
COCK'ISSA, MIÖH.

Clevelandin s. s. osasto kokouk-
sestaan t. k. 1 päivä keskellä
"Työmiestä" kustannus osakey-
htiön kokouksen päätöksiä — koske-
va pilalehden perustamista "Työ-
miehen" yhteyteen — josta tuli
piiriteksi, että yhdytään Minna
Canopolin s. s. osaston vastalause-
eseen ja perusteluihin (julkustun
Raivaajassa n:o 169), josta san-
taan, että "moinen päätös ei oli-
si tullut tehtäväksiä, jos sen e-
sille tulemista olisi ajoissa ennen
yhtiökokousta ilmoitettu osakkeen-
omistajille ja osastoille, niin näin
olisivat voineet harkita asiata kai-
kin puolin ja antaa sen johdosta
evästyksen esittämiseen.

Mutta sen sijaan pidettiin han-
ke visusti salissa, vaikka lehde-
lleme jo ilmeisesti valmiiksi toimit-
tajain Suomesta, ja esitettiin vas-
ta yhtiökokouksessa mahdollisim-
man loistavasti puhuttuna ylä-
työväestön barvaaluksele edusta-
jikoiksele. Koska canadai-

LOUISIESTIA.
Kirj. Jesse Falce.
Suom. F. Westerlund.

Hiukan yli kuusikymmentä
vuotta sitten, jolloin Englannin
tehdasteollisuus kohosi huomaa-
tavaan mahtavuuteensa, kun Eng-
lannin työläiset saivat kärsiä en-
simäisen tyrmäyksen kohtelu-
helvan kapitalistiselta järjestel-
mältä. Ranskan työläiset
taistelivat hirvään verilyölytyk-
sen jälkeen kapitalist. järjestel-
mää vastaan, silloin ilmestyi
kylähiljistä keskustelusta eräs vii-
dasten puhuja, joka ilmoitti mas-
imalle hämmästyttävää totuk-
sia.

Ne olivat kyllä yksinkertaisia,
sanoinkuin kaikki muutkin to-
tuudet, mutta ne olivat vastak-
kaisia siihen aikaan yleisesti vä-
littävän mielipiteen kannalta
katsottuna ja niin ollen niitä ei
kovinkaan suosittelisi kannatet-
ta hallitsevien luokkien kesku-
udessa. Tätä totuuden puhujaa
kohteltiin niinkuin kaikkia mu-
ta hänen edeltäjänsäkin oli koh-
deltu.

Tuottajalle kuuluu kaikki tuot-
tamansa tuotteet.

Tämän köyhälistön puolesta
puhuvan miehen nimi on Karl
Marx ja se totuus jonka hän an-
toi työläisille on tämä:
"Tuottajalle kuuluu hänen
kaikki tuotensa!"

Tämä totuus nousi suuren hä-
lytyksen heti syntymisensä het-
ki. Se oli todellakin pelotta-
va. Englanti looritti, josta oli
vartuvuutensa "eläimet" työläi-
seksi hiestä ja verestä, heille se
työväenmiehen Ranskan porvari,
joka olivat ilmeisesti työläisten
tuottamista työn hedelmistä, oli-
vat vähällä saada halvauksen is-
kun, sen kuuluttamaan. Mutta Eu-
ropan orjuntettuihin työläisiin
se vaikutti virkistävästi kuin ke-
vään aurinko, he saivat siitä
innotusta ja voimaa, se näytti
heille valitsemansa vääräyden kai-
keasta alustamuksesta ja opetti
uuden tosiasioihin perustuvan
maailmankatsokunsa.

Kun joku kasvava nousu joka e-
rityisesti nauttii suosiollisesta hy-
väksytyksestä laajoissa proletariaatin
rivissä, puhuttiin siitä kumme-
tatuksi, laulettiin siitä ja pönnitettiin
sen voimakkailla äskillä vi-
hollisten leiriä.

Mutta tämän tärkeän asian to-
dellista tarkoitusta perää ja sen suur-
ta merkitystä, että tuottajalle
kuuluu tuotteet, ei voida täydelli-
sesti ymmärtää ilman perustel-
listä tutkimusta, sillä siitä on lau-
suttu niin monta harhaan johta-
vaa mielipidettä.

Kun se ensi kerran tuli ylei-
seksi, kaikille kuultavaksi, niin
Englannin looridit huusivat:
"Vääryyttä! Epäoikeudenmukai-
suutta!" Ja Ranskan porvarit
huusivat: "Kaakalaisuutta!" Mut-
ta se ei ollut enenempää vää-
ryyttä kuin epäoikeudenmukai-
suutta, päinvastoin, se on perus-
tydän kaikille yhteiskunnallisil-
le totuudelle ja oikeudelle. Kun
me sanomme: tuottajalle kuuluu
kaikki hänen tuottamansa tuote-
teet, niin me siinä tarkoitamme,
että tuottajalla on ehdottomasti
yhtymättömän oikeus omiin tuot-
teisiinsa, sellään perusoikeus.

Vaan tuottajaa ei ole ollut asi-
a, josta kukaan hänen tuottamansa.
Oli kerran aika, jolloin tuottaja
omisti kaikki tuotteensa. Kun
hän tuotti yksilöllisesti, niin hän
silloin käytti omisti tuotteensa
yksilöllisesti, yksinkertaisesti sen-
tähden ettei ollut ketään muuta,
joka olisi voinut määrätä hän-
nen tuotantoansa, enempää kuin
hänneen tuottamattansa. Mutta
sen jälkeen, kun yhteiskunnalli-

seus, Vaan tämä päivän ovat a-
sias, joka tapauksessa erilaista.
Me olemme siirtyneet kanaksi y-
ksilölliseltä tuotantokaudelta.
Nykyään tuhatkunta työläistä
työskentelee yhdessä, suuressa
tehtaassa, jokinäkin suoritetaan eri-
koistyön, jaollisessa yhteistuota-
nossa, jotka eri osat sen jälkeen
kootaan yhteen ja muodostetaan
kokonaisuudeksi. Näiden tulansi-
en työläisten tuotteet jätävät
tuottajansa ja lähtevät markki-
noille. Hyvin pieni osa niistä jää
tuottajalle — senjälkeen, kun tuot-
teet ovat liitetseen työläisen kä-
siä. Työläiset ovat tehneet työ-
tä palkan odesta, joten heillä ei
ole tuotteistaan mitään määrää-
misvaltaa. Heillä ei ole kerras-
saan mitään omistusoikeutta tuot-
tamiansa tuotteisiin.

Nyt meillä on hyvin selvästi kä-
siteltävissä, kuinka suuria muu-
toksia työläisten omistusoikeudes-
sa ja tuotannossa on tapahtunut.
Nämit omistusoikeuden muutok-
set ovat tehneet suuria muutoksia
tuotantovalleilleen ja työväen
määrityksessä ja käytössä. En-
simäis aikaan, jolloin yksityinen
työläinen valmisti tuotantonsa,
pienessä työväestössä, hän omi-
si työvälineet jollakin työväen-
sele ja luonnollisestikin hän omi-
sti ne tuotteet, jotka hän itse
omilla työvälineillään valmisti.
Työväenmiehen hän vuokrasi työ-
välineä, maksan niiden käytöstä
suorasta, mutta edelleenkin omisti
tuotteensa. Mutta nykyisin työ-
läiset ovat siksi suuria ettei yksit-
tyläinen voi mitään kulettua ulos
tehtaasta ja niiden vuokra olisi
siksi kallis ettei hän kykenisi sitä
maksamaan. Nyt sen sijaan, että
työläinen vuokrasi työvälineitä,
ovat työvälineet valloittaneet hänet
ja näin ollen tuotantovalleilleen
omistaja omistaa tuotteet sekä
tuotantonsa.

Mutta se tavaton muutos tuo-
tantovalleilleen ja tuotannon o-
mistusoikeudessa on aiheuttanut
monia muita paljon suurempia
muutoksia. Tuottajan tullessaan
erotettua tuotteistaan, hävitti se
hänen ja niiden välillä olleet eni-
set sulut. Se muutti työläisen
suhteen yhteiskuntaan, aiheuttan-
siin yleisen hämmästyksen ja a-
narkian valtaan pääsyn. Tuotteen
omistusoikeuden menettämisen ai-
heutti samalla hänen kontrolliva-
tansa menettämisen. Silloin
yhteyksien tuottajalle hallitsi tuot-
teitaan, määräteli hän työväen
nuden käytön, mutta nykyisellä
yhteiskunnallisella tuottajalla ei
ole kontrollivaltaa tuotamiinsa
tuotteisiin, olipa ne sitte mitään
työvälineitä. Ja tänapäivänä työ-
läisen tuotteet hallitsevat tuot-
tajaa kiinteämmin kuin tuottaja
niitä ja niiden ylivoima on niin
mahtava, että ne määräävät mil-
loin työläinen voi tuottaa ja mil-
loin ei. Tämä aiheuttaa työläisen
nassa sekavia pulmia.

**Työläinen tulee kauppatava-
raksi.**

Vieli yksi huomattava muutos
ilmenee tästä tuottajan tuote-
tanta eristyksestä. Se viskaa työ-
läiset kauppatavaraksi, josta voi-
laista ostaa ja myydä avoimella
markkinoilla ja heitä määräävät
samat vaikutukset kuin muitakin
markkinatavaroita. Tämä sekkaa,
että työläisistä tuli kauppatava-
ra, tuli syyski moniin muihin il-
lyksyksi tuottavien perusajien,
jotka ilmenevät työn ja pääoman
välillä — luokkatilaisuus.

Lyhyellä tutkimuksella etsi-
käimme syyt siihen. Kun työ-
läinen käyttää työvälineitä omi-
nensa tuottamiseksi, niin hän on
pakotettu myymään itsensä ko-
neen omistajalle, ja siten hän
ilmeisesti kokene tuotantoa. Nyt työ-
läinen kuitenkin tarvitsee työvä-

Väkäleuka on ainoa Amerikan suomalainen pilalehti.
Väkäleuka on sosialistinen pilalehti.
Väkäleuka on Työkansan avustusjulkaisu.
Tilaamalla Väkäleukaa avustatte Työkansan liikettä.

**Väkäleualle
tulee
erityinen
toimittaja.**

**ENSIMÄISESTÄ PAIVASTA ENSI MARRASKUUTA TULEE VA-
KALEUALLE ERITYINEN TOIMITTAJA JA SILLOIN SIITÄ
VARMASTI TULEE HYVÄ PILALEHTI.**

**HVVAN PILALEHDEN KUSTANTAMINEN TULEE KALLIK-
SI JA SENTAHDEN**

joukolla levittämään Väkäleukaa!

Yksityiselle tilaajalle se ei tule kalliiksi

**SILLA SE MAKSAA AINOASTAAN \$1.25 VUOSIKERTA JA 75
SENTTIA PUOLIVUOTTA YHDYSVALTOIHIN JA CANADAAN**

SUOMEEN VUOSIKERTA \$1.50.

YKSITYISNUMEROT MAKSAVAT 10 SENTTIA KAPPALE

Väkäleuka ilmestyy säännöllisesti kahdesti kuussa.

**RUVETKAA ASIAMIEHIKSI OTTAMAAN TILAUKSIA JA
MYYMAAN YKSITYISNUMEROITA. ASIAMIESPALKKIO :**

Kaikki kirjevaihto tehdään osotteella:

Väkäleuka, :: Box 132 :: Port Arthur, Ont., Can.

**Pilamestarit
Huomatkaa!**

**Työkansan kustannusyhtiön
johtokunta julistaa täten sanotun
yhtiön kustantamaa ilmestyvälle
pilalehdelle, "Väkäleuka", toimit-
ajansa paikan siihen toimenkayke-
vien puolueverien heittäväksi.
Piruustaitoisilla ja samalla
muuten toimeen sopivilla henki-
löillä on etuasia.**

**Hakemukset suositukseen ja
palkkavarmuuteen ovat lähetet-
tyt ennen 30 päivää ensi loka-
kuuta, osotteella:**

**Työkansan Johtokunta,
Box 132 Port Arthur, Ont. Can.**

mastansa korvausta. Mutta hän
luonnollisestikin vaatii työstään
niin paljon kuin suinkin mahdol-
lista, kun samalla kertaa koneen-
omistaja haluaa antaa työläiselle
niin vähän kuin suinkin mahdol-
lista. Samoin kuin koneen omi-
staja haluaa raaka-aineet niin hal-
valla kuin suinkin voi.

Erotuksena siis on seuraava
seikka: työläinen tulee perhanteen
työdytetyksi silloin kun hän saa
korkean palkan työvoimastaan,
kun taas kapitalisti tulee perhai-
ten työdytetyksi silloin kun hän
saa työvoimaa halvalla. Tämä se
on jo itsestään taistelu. Nyt me
löysämme syyn siihen mitä seura-
uksia siitä on ollut, kun työläinen
on tullut erotetuksi tuotteistaan;
hänen täytyy myydä työvoi-
mansa tuotantovalleilleen omi-
stajalle ja josta on ollut seurauk-
seksi kaikillaan tunnetuksi tullut taistelu
työn ja pääoman välillä, josta
niin ilmeisen selvänä ilmenee tä-
nään nykyisen yhtiökauppa-
lause, aiheuttanut paljon kurjutta-
ja kärsimystä.

(Jatk.)

**10,000
tilaajaa
Väkäleualle**

**TYÖKANSAAN
JOULUKORTTITILAUS**

**Saapuu
sisälle**

kahden viikon kuluessa

**ja on se suurin ja parhaiden va-
liokuitu kuin vielä koskaan ennen.
Se on paras mitä voi saada Ame-
rikan mantereella.**

**Niitä aletaan valmistamaan ja
lähettämään tilaajille jo ensi kun-
alusta. Siis tehkää tilauksenne
siltä varalta että ette tarvitse pe-
lätä myöhästymistä.**

Asiamiehet ripeään toimintaan!

**Muutama malli-Albumeja on
vielä jäljellä. Ilmoittautkan a-
siamiehiksi.**

TYÖKANSAAN

Box 132, Port Arthur, Ont.

Levittäkää Työkansaa!

Osuuskaupan Lihamyymälä

Kansalaiset:

Oma etunne vati teitä ostamaan kaiken tavaranne osuuskaupasta.

Me tarjoamme teille ainoastaan puhdasta ja parhaita saatavissa olevaa lihavaraa. Monienliet kotikeitot puhtasti valmistetut makkarat ovat meillä erikois tilauksenne.

Ostakaa tavaranne ainoastaan osuuskaupasta

Liike sijaitsee

No. 176 Algoma st.

Puhelin 1118

Jokapäiväistäleipää!

on saatavana vanhanmaan reikäleipää, korpuja kovaa leipää sekä leivoksia kaikista aarista. Ne jotka aikovat omia kotia perustaa muistakaa että ei ainoastaan rakkaudella eleitä vaan tarvitaan leipää siis ähettäkää tilauksenne.

Huom! Linjoille toimitetaan tilaukset huolella.

Wm Blomqvist.

LEIPOMO

Puhelin 345

Port Arthur, Ont.

39 Centre St.,

FORT WILLIAMIN Suomalainen Osuuskauppa

RUOKA ja LIHAKAUPPAAN

kuuluvia tavaroita päivän halvimilla hinnoilla.

Ettempää tulevat tilaukset täytetään huolella ja joutuin.

MAANVILJELYSTUOTTEITA ostetaan ja myödään edullisimmilla ehdoilla.

Postissa tulevat tilaukset voidaan tehdä osotteella:

THE FINNISH CO-OP. STORE CO.,

SIMPSON STR., PORT WILLIAM.

Telefoni 1326 ruoka- ja 1326 K. lihakkauppa.

Kansalaiset Huom.!

OSUUSKAUPPA

on luotettavin liike tehdä ostoksianne, mikäli tähän astinen kokemus osoittaa. Tavarain hyvyys ja laatuudessa se kykenee kilpailemaan yksityiskauppojen kanssa. Ja tulevaisuun on näytävä mitkä kaikkea se kykeneekään tekemään ostajienne eduksi. Siis kaikki Port Arthurin työlliset rientäkää kilvan tekemään ostoksiansa omasta liikkeestämme, joka on

OSUUSKAUPPA

The Co-operative Trading Co.

281 Bay St.

Telefoni 1058

O. Kivelän

UUSI LEIPURILIKE

Can you speak English?

Tuo kysymys on tässä maassa alituisesti toistuva, korvia vihlova ja kiusaava sille joka ei ole oppinut englanninkieliltä. Miksi enää kauemman kärsit tuon kysymyksen vuoksi. Sinulla on yhtäläinen oikeus kuin muillakin oppia englanninkieliltä ja tehdä edistysaskel, hankalsi ja mukavaksi tässä maassa. Jos te olette rehellinen opiskelussa, niin me voimme taata teille tydyttävän englanninkielisen puhe, luku ja kirjoitustaidon kussakin kuukaudessa. Me opettamme kirjeväittoa kautta englanninkieliltä. Sääpaitte opettamme useita muita nykyisiä sekä klassisia viittauskeinoja. Yhdysvaltain lakeja yleisiä akdemisia tieteitä. Oppivellet me hankimme vapaasti palkkoja lääkelalla, vatsiukin Chicagossa ja ympäristöillä. Tuhannet kansalaiset ovat ottaneet meiltä kursseja englanninkielisessä ja saavat nyt ilolla nauttia työstään. Selostuksia kursseista lähetetään pyydettäessä.

The Sampo Correspondence School, P. O. Box 344. Chicago, Illinois.

TASKUSANAKIRJA

Jossa on sekä suomalais-englantilainen että englanti-lais-suomalainen sanavarasto. Käytännöllinen toveri kaikilla. Kirjat ovat erittäin sijoja ulkoasultaan, sidot punasiin tai mustiin nahkakansiin, pientä taskukokoa.

Hinta aakkosrekisterin kanssa \$2.00

ilman rekisteriä \$1.60

Tilataan osotteella:

TYÖKANSAN,

Box 132, Port Arthur,

Ont., Canada.

HUOM! Metsästäjät HUOM!

Pöiden, petrojen ja hirvien metsästyksien alkaa maanantaina. Oletteko valmiit? Meillä on täydellinen varasto kaikkeilaisia riilipaljsyja (Rifels) ja haulikoita, sekä kaikkia ampujatarpeita. Me pyydämme teitä käymään meillä katsomassa ennen kuin teette kauppaane.

Remington-UMC



Tähän hanattomaan pika-ampuma "rifeliin" voidaan käyttää kolmen kokoaia patruoneja. Hinta ainoastaan \$13.50

Nämä "Marbles" puhdistus-rassit ovat tehdyt hyvin vaivastusta teräksessä, ne eivät mureu.

The Tourtellot Hardware Co. Ltd.

227 ARTHUR STREET

PORT ARTHUR

ISO SAUNA.

Jo stadtotte saada hyvän ja muuten kunnollisen kylvin, niin käyttäkää International Bath Co. uutta kylpylaitosta, se on ehdottomasti paras ja huokein. Auki joka päivä klo 2-12. Silloin kun te tarvitsette virvoitusjuomia, niin käyttäkää ainoastaan International Bottling Co. valmistamia, ne ovat valmistettu puhtaista aineista ja sen tähden ne ovat parhaat juomat näissä kaupungeissa. Hinta 60c. kori.

INTERNATIONAL BATH CO., LTD.

Algoma St. 146,

Phone 823,

Port Arthur.



Arvoska Lääketieteellinen Teos.

Harvoin tai oikahtaan emme milloinkaan voi saada kukaanlaista tautia, josta voisi olla niin paljon köyrymääntä hyötyä kuin kuoitusain-spesiaalisen **TEOS** E. B. Zottin teoksesta. "Kotilääke", jota nyt tarjoamme kaikkien tiedonhaluisten suomalaisten tultavaksi. Teos käsittelee ihmisen salatuksista, haurautsista, rakenteista ja elämänsä todellista tarkoituksia. Suositettavia nersvoja avoimien valitsemisessa, tervien ja ruokien laatuun, vaikkakin maastamisessa, sunnalla maahan, teos käsittelee kaikkia ihmisen elämänsä hyödyllisiä ja opettavia tieteitä. Teos on kaikkien ihmisien lääketieteelliset teokset tapavast oita, joihin lathallaisia näkömääntä

Port Arthurin Virvoitusjuomatehdas

Valmistavat



y. m. virvoitusjuomia.

Tilatkaa kotinne korioetteksi!

ED. FAURE

Omistaja

Secord katu 108. Puhelin 849.

Vakuuttajat Huomatkaa!

Ainsa kun tarvitsette Palo-Henki-ili Tapaturmavakuutusniänsä tulkaa meidän tykö, sillä meillä on parhait ja luotettavimmat yhtiöt.

Hankimme myöskin rahallainoja ja toimimme tulkin kaikkissa kansalaisten asioissa.

RAFAEL SMEDBERG & CO.

105 Second street,

Kivelän talossa.—Telef. 349.

Kätilö

MARIA LUOSTARINEN,

341 Wiley St.

Port Arthur, Ont.

SUOMALAINEN

RAVINTOLA

ja

PALLOHUONE

A. HELINEN

283 Bay kadulla 283

E. B. DOBIE.

Rahaa lainataan Palovakuutuksia

— Ainoastaan —

Hyviä sekä luotettavia : : yhtiöitä suosittelaa.

224 Arthur St.

Port Arthur : : : : Ont.

A. Kauppiisen Raataliike

Valmistaa englantilaisista kankaista hyvin istuvia pukuja.

Telef. 682. : : 279 Bay St.

Kaikenlaista ammattiin kuuluvaa korjaustyötä tehdään joutuin ja kunnollisesti.

D. Myöhänen PARTIURILIKE

281 Bay Str.

Suomalaisten kesken hyväksitunnettua kunnollisen työnsä takia.

HUOM! Partaveitsiä te-

rotetaan.

UUSI —

PALLOHUONE

Hyvät nautit pöydät

Yhdistyksien kokousilmoituksia

Bellevuen S. S. osaston kokoukset pidetään joka toinen sunnuntai klo 7 j. pp. Kirjeenvaihtajan osote on Gust Sihvonen L. Box 21 Bellevue, Alta. Can.

Canadian Socialist Federationin yleisen toimeenpanevan komitean varsinaiset kokoukset pidetään joka kuukauden ensimmäisenä ja kolmantena maanantaina talossa n. 9 Queen str. South (kolmannessa kerroksessa. H. Martin, kirjuri, 61 Weber str. East, Berlin, Ont.

Colemanin S. S. osaston kokoukset pidetään jokaisen kuukauden toisena ja viimeisenä sunnuntaina kello 7 j. pp. Kirjeenvaihtajan osote on: Valter North Box 56 Coleman, Alta. Can.

Cobaltin S. S. osaston osote on: S. S. osasto. Box 910, Cobalt, Ont., Can.

Canadian Socialist Federationin suomalaisen järjestön toimeenpanevan komitean puheenjoht. J. V. Ahlqvist, 27 Alcorn ave.; sihteeri J. F. Lahti, 44 Globe ave., Toronto, Ont.

Cannoreen S. S. osaston varsinaiset e li kuukauskokoukset pidetään joka ensimmäinen ja kolmas sunnuntai kuusta kello 2 iltapäivällä. Kirjeenvaihtajan osote on: Juho Turunen, L. Box 1163 Can more, Alta. Can.

Canadian Socialistipuolueen toimeenpanevan komitean pöytäkirjurin kirjeenvaihtajan osote on: D. G. McKinzie, Box 836 Vancouver, B. C., Canada.

Port Williamin S. S. osaston työkokoukset pidetään jokaisen kuukauden 1:n ja 3:n sunnuntai kello 8 j. pp. Osote on: S. S. osasto 211 Robertson Street Fort William, Ont.

Ladymithin S. S. osaston osote on: S. S. osasto, Box 277, Ladymith, B. C. Can.

Port Arthurin S. S. osaston Sairausta hautausapukassan jäsenkirjuri on T. Niemi 234 Secord st. Sairauden katsojana on mrs. G. Bohm 300 Algoma st ja P. Ozawa 345 Wiley st Johtokunnan kokoukset ovat joka kuun 1 sunnuntai-

na kello 2 päivällä jäsen maksuja ottaa vastaan T. Niemi osaston kokouksissa ja kotona.

New Finlandin S. S. osaston työkokoukset pidetään jokaisen kuukauden 2:n sunnuntai. Kirjeenvaihtajan osote on: John W. Jacobson, Forest Farm, Sask.

Ontarion metsä- ja — tatietyöläisten renkaan kirjeenvaihtajan osote on: Yrjö Mäkelä, "Box 132, Port Arthur, Ont.

Kommunistien Sammon Takojat Ltd. yhtiön osote on: Sammon Takojat Ltd. Websters Corner's B. C., Canada.

Phoenix'in suomalaisen työväen yhdistys "Järkäri" pitää kokouksiaan jokaisena sunnuntaina kello 8 iltalla. Suomalaisella haallilla. Kirjeenvaihtajan osote on: Box 283 Phoenix B. C. Can.

Sellwoodin S. S. osaston kirjeenvaihtajan osote on toistaiseksi Sellwoodin S. S. osasto Box 101 Sellwood, Ont., Canada.

Nolalan S. S. osaston kokoukset pidetään joka kuun 2:n sunnuntai kello 2 j. pp. Kirjeenvaihtajan osote on: S. S. osasto No. 101, P. A. D., Ont.

Port Arthurin S. S. osaston työkokoukset pidetään joka 2:n ja 4:n sunnuntai kuussa kello 7 30 j. pp. 314 Bay St. Kirjeenvaihtajan osote on: S. S. osasto 314 Bay St., Port Arthur, Ont., Can.

Red Deerin S. S. osaston kokoukset pidetään joka 2:n ja 4:n sunnuntai kuukaudessa.

Kirjeenvaihtajan osote on: Gust Mäki, Eklville, Alta.

Vancouverin suomalaisen sosiaalistihdistys "Raivaaja" pitää kokouksia joka toinen ja neljäs Perjantai, alkaen kello 7.30 illalla, 112 W. Cardove st. Kirjeenvaihtajan osote on: Jacob Rämö, Brit. Columbia, P. O., Vancouver, B. C.

Vancouverin S. S. osasto pitää kokouksensa joka 2:n ja 4:n torstai kuussa, kello 8 illalla. Kirjeenvaihtajan osote on Local no. 45. S. P. of C. 151 Hastings St. W. Vancouver, B. C.

Toronton S. S. Liiton kirjeenvaihtajan osote on: T. S. S. Liitto. 214 Adelaide St. W. Toronto, Ont., Can.

Sointulan S. S. osaston osote on: S. S. osasto. Sointula. C. Työväen Opistossa koskevat kirjeli ja rahallisetkysykset ovat lähetettävissä osotteella: H. Mattson Box 1, Smithville, Minn.

Nepigon S. S. osaston kuukauskokous pidetään joka 4jäs sunnuntai kuussa, kello 3 j. p. n. Kirjeenvaihtajan osote on F. Salo, Box 15 Nepigon, Ont., Can.

Copper Cliffin nuorisoseuran työ- ja ohjelmakokoukset on joka sunnuntai-iltalla klo 8. Kirjeenvaihtajan osote on C. C. nuorisoseura Box 131 Copper Cliff, Ont., Can.

Garrison Minen S. S. osaston työkokoukset pidetään joka kuukauden ensimmäisenä sunnuntaina. Kirjeenvaihtajan osote on: S. S. osasto, Garrison Mine, Sudbury, Ont.

Salmon Arm: s. S. osust n työkokoukset pidetään joka 1 kuukauden 2 ja 4 sunnuntai kelo 2 j. p. p. Kirjeenvaihtajan osote on: S. S. osasto, Salmon Arm, Box 658 B. C. Canada.

Victorian Nuorisoseuran varsinainen kokous pidetään joka kuukauden e mäisenä sunnuntaina. Ylimääräisiä pidetään tarpeen vaatiessa. Kirjeenvaihtajan osote on: V. Nuorisoseura, Mond, P. O. Ont.

Nanaimon S. S. osaston kirjeenvaihtajan osote on: N. S. S. osasto, Box 199, B. C.

Sault Ste Marien S. S. osaston kokoukset pidetään joka sunnuntai klo 8.30 ill. Kirjeenvaihtajan osote on: S. osasto West, Lbox 146 Sault Ste Marie, Ont., Can.

Ilmoittakaa Työkansassa.

BANK OF MONTREAL

Perustettu 1817.

Pääoma kaikki maksettu \$14,000,000.00

Jäännös. \$11,000,000.00

Varat (omaisuus) \$168,001,175.12

PORT ARTHURIN HAARA-OSASTO

Vekeleitä kaikkeilla ja kaikkeilla myydään ja ostetaan. Valokuvia myydään ja ostetaan.

Maailmanlaajuisuus on ollut yksi keskeisistä tavoitteista, ja se on ollut keskeinen osa monien kansainvälisten sopimusten ja sopimusten sisältämiä velvoitteita. Tämä on ollut yksi keskeisistä tavoitteista, ja se on ollut keskeinen osa monien kansainvälisten sopimusten ja sopimusten sisältämiä velvoitteita.

Suuri Syys-avausmyynti

Alkaa lauantaina 14 p:nä Lokak. ja jatkuu kahdeksan päivää.

\$25000 varasto uusia tavaroita

ARVOKKAIMMAT VAATETUKSET TALVEKSI.
KAIKKI EHDOTTOMASTI UUSIA JA UUSIMMAN MUOTISIA.



AVAUSMYYNIN PÄÄLYSTÄ-KEILLE.

Meillä on suurin varasto kaupungissa kaikenlaisia päällystakkeja ja tässä avausmyynnissä annamme niitä erittäin halvalla kuttana.

Taval. \$25.00 takit \$18.00
" \$20.00 takia \$15.00
" \$16.00 takit \$12.00
" \$12.00 takit \$8.00

STANFIELD'IN ALUSVAATTEITA KAIKEN VÄHUISIÄ

Me olemme suurimpia jälleenmyyjiä näille kuuluisille Stan-

fieldin alusvaatteille siksi on meillä niitä aina täydellinen varasto kaikista lajista. Ostakaa nyt talvitarpeenne kun saatte halvalla.

Erikoislajia nukkuvuorisia 35c.
„Pennans“ alusvaatteita, eivät vanu. Taval. hinta \$1.75 nyt \$125c. puku

F. W. SLATER'IN KENKIA (Union tekoa)

Tässä miehet teille yksi suurimmista avausmyynin tarjouksista.

Taval. \$6.00 kengät \$4.50
Taval. \$4.50 kengät \$3.50
Työniehille erikoislajia. Taval. \$3.25 nyt \$2.25

HANSON SUKKIA

Taval. hinta 50c. nyt 35c.
" 40c. nyt 25c.
" 25c. nyt 15c.

100 PARIA HOUSUJA

Taval. \$5.00 housut \$3.50
" \$4.00 housut \$2.98
" \$3.00 housut \$1.98

Paras tilaisuus tähän vuoden aikaan.

PUKUJA, KAHTA ERIKOISLAJIA.

Me tarjoamme näitä pukuja 20 —30% alennuksella.

Taval. \$20.00 puvut valintanne mukaan 50stä eri lajista .. \$13.50

Taval. \$18.00 pukuja parhaista ulkomaan tehtäistä, parhaat puvut kaupungissa \$12.50

KAIKKIA MIESTEN VAATE-TUSTARPEITA ALEN-NUKSELLA.

Miesten talvilakkeja ja kauluksia suurin valikoima kaupungissa. Hinnat 25c.—\$1.25

MIESTEN TYÖ JA KÄVELY-HANSIKKAITA ALEN-NUKSELLA.

Villitakkeja (Sweater coats) Halvemmalli kuin sisänosto hinalla. Meillä on niitä liian monta lajia joten emme voi niitä erityisesti luetella. Siksi olkoon kyl-



liksi sanottu kun sanomme että me säästämme teille \$1.00—\$2.00 jokaisen meitä ostetun Sweaterin hinnassa.

Taval. \$6.00 Sweaterit \$4.50
" \$3.25 " \$2.50
" \$1.50 " 85c.

„OVERALEJA“

Me välitämme niitä ainoastaan 3:mea maailman parasta lajia. Käytökästä avausmyynti hintoja. Miesten paitoja „Necktaita“ ja kaluksia y. m. 40 prosentin alennuksella.

Muistakaa Plymouth Clothing Store paikka: -

H. LEFF Omistaja

213 SIMPSON ST FORT WILLIAM

17 Sentiä päivässä, tarjous

ON SAANUT LIIKKEELLE KOKO CANADAN.

KOKO MAA ON OSOTTANUT SUOSIOTA „PENNIKAUPPA-SYSTEEMILLEMME“.

Tuhansilta eri suunnilta kuuluu voimakas, yleinen hyväksymiskuru Oliver Typewriterin 17c. päivittäisille maksuohjeille.

Tämä vapaa tarjous antaa kaikille käytännöllisen kirjoituskoneen tuottaman hyödyn. Yksinkertainen pennikauppa järjestelmämme on saavuttanut kansainvälisen huonion.

Se avasi talvipäivän kysynnälle ja me olemme tukehtunutta tilausta.

Yksityiset, firmat ja korporatioset kaikista kansalluokista, ovat siten antaneet meitä toteuttamaan suuren ihanteemme — tehdä kirjoituskone yleiseksi kirjavehdon välineeksi.

EDISTÄÄ YLEISTÄ KONERJOITUSTA.

Tapausten kalku on keuhkin, helposti luetaan, ja nopean konekirjoituksen yleistä käytännön ottaa koki, kukaan, työllään ja vaikeasti luettavan käsiin kirjoituksen asemasta.

Suuret liikkeet yhtenä käyttävät kirjoituskoneita.

Juuri yhä tärkeää on yleiselle käyttää kirjoituskonetta „kädellä kirjoittamisen“ sijasta, sillä jokaisen yksityisen kansalaisen henkilökohtaiset asiat muodostavat hänen liikkeen.

Meidän kansainvälisen „penni järjestelmän“ jouduttaa yleisen konekirjoituksen päivätuloa.

MEKAANILINEN ILE.

Oliver kirjoituskone on kaikkien muista erilaisempi.

Muutamme satoina vähempi ne osineen kuin toiset kirjoituskoneet, sen toimintakyky on verrannollisesti suurempi.

LIIKKEEN RAKENTAJA.

Oliver kirjoituskoneella on mahtava luova voima liikkeessä — todellinen rikikandun luoja. Sen käyttö lisää liiketuloja, laajentaa vaikutusala ja edistää liikemenestystä.

Menestystä etsivä kauppias tai tehtailija voi saada enemmän liikettä kauppa- ja kirjailijalla ja hintatulleilla. „Postilietelön“ — ja Oliver kirjoituskoneen — avulla voit sinä valloittaa uutta kaupantekoa.

Hanki tämä suurin liikepuu — 17 senttiä päivässä. Pidä siitä toimesta. Se saatava kasvamaan.

AUTTA AMMATTIMIEHIA.

Ammattimiehille on kirjoituskone välttämätön apulainen. Lakimiehet, papit, lääkärit, sano-

maalehtimiehet, arkkitehdit, insinöörit, ja yleisten asiain hoitajat ovat oppineet luottamaan kirjoituskoneeseen. Sinä voit oppia kirjoittamaan Oliver koneella muutamissa

minuutissa. Tämä on todellinen voima liikkeessä — todellinen rikikandun luoja. Sen käyttö lisää liiketuloja, laajentaa vaikutusala ja edistää liikemenestystä.

Menestystä etsivä kauppias tai tehtailija voi saada enemmän liikettä kauppa- ja kirjailijalla ja hintatulleilla. „Postilietelön“ — ja Oliver kirjoituskoneen — avulla voit sinä valloittaa uutta kaupantekoa.

Hanki tämä suurin liikepuu — 17 senttiä päivässä. Pidä siitä toimesta. Se saatava kasvamaan.

AUTTA AMMATTIMIEHIA.

Ammattimiehille on kirjoituskone välttämätön apulainen. Lakimiehet, papit, lääkärit, sano-

maalehtimiehet, arkkitehdit, insinöörit, ja yleisten asiain hoitajat ovat oppineet luottamaan kirjoituskoneeseen. Sinä voit oppia kirjoittamaan Oliver koneella muutamissa

minuutissa. Tämä on todellinen voima liikkeessä — todellinen rikikandun luoja. Sen käyttö lisää liiketuloja, laajentaa vaikutusala ja edistää liikemenestystä.

Menestystä etsivä kauppias tai tehtailija voi saada enemmän liikettä kauppa- ja kirjailijalla ja hintatulleilla. „Postilietelön“ — ja Oliver kirjoituskoneen — avulla voit sinä valloittaa uutta kaupantekoa.

Hanki tämä suurin liikepuu — 17 senttiä päivässä. Pidä siitä toimesta. Se saatava kasvamaan.

AUTTA AMMATTIMIEHIA.

Arvot Ovat Tulemisen Arvoisia SUUREN KAUPPAAN LAUANTAINA.

Miesten regal kenkien puhdistusmyynti hinta \$3.75

Sekalajeja, patent, box, Velour ja cun metal, vaikkamihakkakentkiä kaiken kokoisia, vaan ei joka lajia.

LAUVANTAINA

\$3.75



\$1

Paitojen myynti

Viisitoista tuusina miesten kovaustalaisia paitoja, kaiken kokoisia. Arvot \$1.25 — \$2.00. Lauantaina

\$1

POIKIEN KOULUKENKIA

„Box“ ja „Dongola“ nahkasta, vahvat, pohjat kiinnitetty neulomalla ja nauhoilla. „Xoot 1—5. Lauantaina \$1.65

ARVOKKAITA KAULA-NAUHOJA 25c.

Koru ja sileä silkkiä sievissä paksissa 25c
Paita avonaisia, rannukkaasta silkistä, four in hand nauhoja 25c.

MIESTEN „LLAMA“ PUOLISUKKIA, 3 PARIA DOLL.

Puhdasvillasta Llana casmiria, mustaa. Me saamme ostaa näitä erikoiskauppaal, niiden arvo on 50c. Lauvantaina 35c. \$1.00

NAISTEN JA LASTEN KOULUKENKIA.

Erittäin kestäviä, paksupohjaisia, „Bluer“ mallisia koulukentkiä.

ERITTÄIN ARVOKKAITA ALUSPUKUJA, PAITA JA HOUSUT YHDESSÄ \$2.50.

Me emme ole koskaan näin olettavan paremmilla noita melkein puhdasvillaisia, silkkinuuhain kansa valmistettuja, keski 60 50

NAISTEN KUMMIPOHJAISIA KENKIA \$3.00.

Hienoja „Vici Kid“ nahkaisia blucher mallisia naisten saappaita.



AVAUSMYNTI PÄÄLYSTÄ-KEILLE.

Meillä on suurin varasto kaupungissa kaikenlaisia päällystakkeja ja tässä avausmyyntissä annamme niitä erittäin halvalla kuten

Taval. \$25.00 takit	\$18.00
" \$20.00 takia	\$15.00
" \$16.00 takit	\$12.00
" \$12.00 takit	\$8.00

STANFIELDIN ALUSVAATEITA KAIKEN VAHVUUSIA

Me olemme suurimpia jälleenmyyjiä näille kuuluisille Stan-

\$250000 varasto uusia tavaratavaroita

ARVOKKAIMMAT VAATETUKSET TALVEKSI.
KAIKKI EHDOTTOMASTI UUSIA JA UUSIMMAN MUOTISIA.

fieldin alusvaatteille siksi on meillä niitä aina täydellinen varasto kaikista lajeista. Ostakaa nyt talvitarpeenne kun saatte halvalla Erikolajia nukkuvuoria 35c. „Pennans“ alusvaatteita, eivät vanu. Taval. hinta \$1.75 nyt \$1.25c. puuku

F. W. SLATERIN KENKIA (Union tekoa)

Tässä miehet teille yksi suurimmista avausmyynti tarjouksista

Taval. \$6.00 kengät	\$4.50
Taval. \$4.50 kengät	\$3.50
Työmiehille erikoislajia. Taval. \$3.25 nyt	\$2.25

HANSON SUKKIA

Taval. hinta 50c. nyt	35c.
" 40c. nyt	25c.
" 25c. nyt	15c.

100 PARIA HOUSUJA

Taval. \$5.00 housut	\$3.50
" \$4.00 housut	\$2.98
" \$3.00 housut	\$1.98

Paras tilaisuus tähän vuoden alkaen.

PUKUJA, KAHTA ERIKOISLAJIA.

Me tarjoamme näitä pukuja 20 —30% alennuksella.

Taval. \$20.00 puvut valittuun mukaan 50stä eri lajista .. \$13.50

Taval. \$18.00 pukuja parhaista ulkomaan tehtaita, parhaat puvut kaupungissa

KAIKKIA MIESTEN VAATE-TUSTARPEITA ALEN-

NUKSELLA.

Miesten talvilakkeja ja kauluksia suurin valikoima kaupungissa

MIESTEN TYÖ JA KAVELY-HANSIKKAITA ALEN-

NUKSELLA.

Villitakkeja (Sweater coats) Halvemalla kuin sisäosien hinnalla. Meillä on niitä liian monta lajia joten emme voi niitä erityisesti luetella. Siksi olkoon kyl-



liksi sanottu kun sanomme että me säästämme teille \$1.00—\$2.00 jokaisen meiltä ostetun Sweaterin hinnassa.

Taval. \$6.00 Sweaterit	\$4.50
" \$3.25 "	\$2.50
" \$1.50 "	85c.

„OVERALEJA“

Me vähitämme niitä ainoastaan 3mea maailman parasta lajia. Katvokaa avausmyynti hintoja

Miesten paitoja „Neitaita“ ja kaluksia y. m. 40 prosentin alennuksella.

Muistakaa Plymouth Clothing Store

paikka: - H. LEFF Omistaja

213 SIMPSON ST FORT WILLIAM

17 Senttiä päivässä, tarjous

ON SAANUT LIIKKEELLE KOKO CANADAN.
KOKO MAA ON OSOTTANUT SUOSIOTA „PENNIKAUPPA-SYSTEEMILLEMME“.

Tuhansilta eri suunnilla kuuluu voimakas, yleinen hyväksymiskuro Oliver Typewriterin 17c. päivittäis maksuehdolle.

Tämä vapaa tarjous antaa kaikille käytännöllisen kirjoituskoneen tuottaman hyödyn. Yksinkertainen pennikauppa järjestelmä on saavuttanut kansainvälisen huonion.

Se avasi talvapäivän kysynnälle ja me olemme tullehtuinaisillamme tilauksiin.

Yksityiset, firmat ja korporatit kaikista kansalluokista, ovat siten antaneet meitä toteuttamaan suuren ihanteemme — tehdä kirjoituskone yleiseksi kirjeyhdyksen välineeksi.

EDISTÄÄ YLEISTÄ KONEKIRJOITUSTA.

Tapausten kulku on kauniin, helposti luettavan, ja nopean konekirjoituksen yleistä käytännössä ottaa koki, liian, työllään ja vaikeasti luettavan käsikirjoituksen asemesta.

Suuret liikkeet yleensä käyttävät kirjoituskoneita.

Juuri yhä tärkeää on yleiselle käyttää kirjoituskonetta „kädellä kirjoittamisen“ sijasta, sillä jokaisen yksityisen kansalaisen henkilökohtaiset asiat muodostavat hänen liikkeen.

Meidän kansaomaisen „penni järjestelmä“ jouduttaa yleisen konekirjoituksen päivätuloa.

MEKAANILINEN ILE.

Oliver kirjoituskone on kaikkia muita erilaisempi.

Muutamme astoine vähemmän oisneen kuin toiset kirjoituskoneet, sen toimintakyky on verrannollisesti suurempi.

LIIKKEEN RAKENTAJA.

Oliver kirjoituskoneella on mahtava luova voima liikkeenä ja edistää liikemestystä.

Menestystä etsivä kauppias tai tehtailija voi saada enemmän liikettä kauppa- ja kirjallisuuden alalla. „Postiluettelot“ — ja Oliver kirjoituskoneen — avulla voit sinä valloittaa uutta kaupantekoa.

Hanki tämä suurin liikepuu — 17 senttiä päivässä. Pidä siitä tolmessa. Se saatava kasvamaan.

ATTUA ANMATTIMIEHIA.

Ammatinmiehelle on kirjoituskone välttämätön apulainen. Lakimiehet, papit, lääkärit, sanomalehtimiehet, arkkitehdit, insinöörit, ja yleisten asiain hoitajat ovat oppineet luottamaan kirjoituskoneeseen. Sinä voit oppia kirjoittamaan Oliver koneella muutamissa minuuteissa. Se maksaa päivittäisin tyytyväisyyden voitto-osinkoja pienellä 17 sentin si-joituksella päivässä.

ASTUINKIVI MENESTYKSEEN.

Nuorisolle, Oliver kirjoituskone on astuinkivi hyviin aseisiin ja edistykseen liike-elämässä.

Koneella kirjoittamistaito merkitsee enemmän kuin suosituskirjeet.

Ala nyt kun voit omistaa Oliver kirjoituskoneen pennillä. Yhtä yleisen pennimäästäjänä.

Yhdistykseen! Jokainen Oliver kirjoituskoneen ostaja 17 senttiä päivässä tehdään yleisen pennimäästäjän yhdistyksen kunniajäseneksi. Pieni alkumaksu tuo sinulle airon, uuden Oliver kirjoituskoneen, tavallisen \$125 koneen.

Sisästä sitten 17 senttiä päivässä ja maksu kunkauttain.

Oliver kirjoituskone luottelo ja työlliset yksityiskohdat „17 senttiä päivässä“ ostajajärjestelmästä, lähetetään kuponilla tai kirjellä pyydyttiäsi.

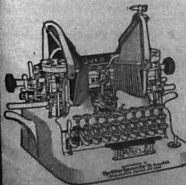
Myyntiosaston osoite:

THE OLIVER TYPEWRITER CO., Oliver Typewriter Bldg., Chicago.

Gentlemen—Please send your Art Catalog and details of “17 Cents-a-Day” offer on The Oliver Typewriter.

Name

Address



Arvot Ovat Tulemisen Arvoisia

SUUREN KAUPPAAN LAUANTAINA.

Miesten regal kenkien puhdistusmyynti hinta \$3.75

Sekalajeja, patent, box, Velour ja cun metal, vasikkamakkakenttiä kaiken kokoisia, vaan ei joka la-ja.

LAUANTAINA

\$3.75



\$1

Paitojen myynti

\$1

Viisitoista tusinaa miesten kovaetuisia paitoja, kaiken kokoisia. Arvot \$1.25 —\$2.00.

Lauantaina

POIKIEN KOULUKENKIA

„Box“ ja „Dongola“ nahkasta, vahvat, pohjat kiinnitetty neulomalla ja nauoil-ka. Koot 1—5.

Lauantaina

ARVOKKAITA KAULANAUHOJA 25c.

Koru ja sileä silkkiä sievissä pakseissa 25c. Paito avonaisia, rannuk-kaasta silkistä, four 25c. in hand nauhoja

MIESTEN „LLAMA“ PUOLISUKKIA, 3 PARIA DOLL.

Puhdastavilla Llama kasmiria, mustaa. Me saimme ostaa näitä erikoiskauppal, niiden arvo on 50c. Lauantaina 35c. \$1.00 eli 3 paria

MIESTEN YÖPAITOJA \$1.00.

Englantilais flanelia yöpaitoja, rannukkaita, kaiken kokoisia, ostettu suuressa summassa suoraan tehtaista.

Lauantaina

NAISTEN JA LASTEN KOULUKENKIA.

Erittäin kestäviä, paksupohjaisia, „Blue“ mallisia koulukenttiä, kärkekköiden kanssa, matalat kannat

Koot 11—1½	\$1.50
8—10½	\$1.40
5—7½	\$1.25

ERITTÄIN ARVOKKAITA ALUSPUKUJA, PAITA JA HOUSUT YHDESSÄ \$2.50.

Me emme ole koskaan näineet ostettavan paremmin noita meidän puhdastavilla, silkkinuuhain kansa valmistettuja, keski \$2.50 vahvuisia pukuja

VAIMOJEN, Neitten ja Lasten mustia Llama kasmirisukkia 1—1 reunustettuja, sammatomia

8½—10	.50
Työille 5—8	30 cent
tiä	.45

NAISTEN KUMMIPOHJAISIA KENKIA \$3.00.

Hienoja „Vici Kid“ nahkaisia blucher mallisia naisten saappaita, patenttikäri nahalla, vahvat pohjat, keski kokoinen kanta.

Kaiken kokoisia

Hinta

\$3.00

NAISTEN, Neitten ja Lasten yönseutu lipp. 40, 45 ja

.50

KATSOKAA MEIDAN AKKUNALLAMME METSÄSTÄJEN TARPEITA.

Rutledge & Jackson

SUURI KAUPPA VICTORIA AVENULLA.

SUURI KAUPPAMME ON AUKI JOKA ILTA KLO 8 SAAN.

Levittäkää Työkansaa!

Työkansan ja Vakaleuan tilauksia otetaan Rajalan ja Ahlbornin pal- lorumassa

Saadaksenne hyvän ja luotettavan palovakuutuksen halvimilla maksuilla. Tul-kaa meille.

Myytäväenä. 10 eekkeriä hyväpohjaista viljelys- maan. Lähempiä tietoja saa alle- kirjoittaneelta:

S. SATO Albion B. C. Canada.

Peter W. Sture.

138 PEARL ST. FORT ARTHUR.

REINO PETÄJÄ, taitelija..... Nils Terho
SÄMME, hänen lemmittynsä..... Hilja Pesonen
LUSFER..... F. Hirske
IVAR, tarjoilla..... Herman Finberg
PUNANEN MIES..... David Bohm
MUSTIA MIEHIÄ.....

SEKA

„Hiiri“

Iiveli Isä näyttökässä
Henkilöt:

ROUVA BERTHE..... Sanni Rinne
HERRA D ALBINUS..... F. Hirske

Pääsymaksut ovat: 50, 35 ja 25c.

Seuraava näytelmä on:

„Kummittelijoita“

PIRTILLE! PIRTILLE!

Ensikerran

„Irja“

Murhenäytelmä 4:ssä näytöksessä kirjoittanut Juhani Sjöstrom

ESITETÄÄN

Lauantaina 7 p. lokak klo puoli 9 illalla.

Fort Williamin S. S. Osaston

„PIRTILLA“

HENKILÖT:

JAAKKO NAAVA, nuori, varakas talollinen..... A. Häkli
IRJA, meikkipäinen tyttö..... Katri Väärinen
HANEN ÄITINÄ..... Hilma Häkli
EVA TERVO, varakkaan talontytär..... Naimi Salo
LOISVAIMO..... Hulda Lassila
KYLÄNPOIKA PEKKA..... J. Mamilla
KYLÄNMIES..... E. Lahtinen
PALVELUSTYTÖ, Jaakko Nauvala..... Martta Pekkonen
RENI..... A. Toppi
NIMISMIES..... A. Ukkola
KUNNANVANHIN..... J. Hannula
Kyläläisiä, nuoria ja vanhoja, naisia ja miehiä, hautausjärviä ja
loisvainon lapsia

Tapahtuu keski-Karjalassa yhdeksänentoista vuosisadan lop-
pupölellä.

Oviraha 25c.

NAYTELMASEURA.

Kansantajuinen
Selitys.

Mikä eroitus on „karakteerin“ ja hyvän maineen välillä,
Isä?

Karakteri, poikani, kuuluu enemmän ylläilytyteen, vaan
hyvä maine on häntä kunnioittamaan.

Meidän Haapasilla

puolipöytälaudoilla ovat molemmat ominaisuudet.

Kysykää liikemmin, se maksaa vaivanne monin kerroin.

The Vigar-Shear Lumber Co. Ltd.

PORT ARTHUR.
Phone 329.

PORT WILLIAM.
Phone 762.

— Myyttävänä laukkasina 25

Jean str. Phone 1112. (83)

Vuokrattavana.

(82) Kuusi huoneinen talo 347

Wiley str. Kysykää Mrs. Ander-

sonilta 366 Wiley str.

— Halutua kaappa-alle tottu-

nut henkilö vaatekauppaan. Ky-

skyä 131 Simpson str. Fort

William. (83)

Nimenmuutos.

Perintöön, joka on ollut

Antti Mäskä, on tästä lähtien

oleva täällä Canadassakin Antti

Lehto, Fort William, Ont., Can.

— Talo, sisätilien neljä asuin-

huonetta; latti 33 x 105 jalkaa,

myydään hyvällä maksuehdolla.

Kysykää lähemmin: K. Lehto-

nen, 136 Windem str, Carriek,

Addition.

— „Hardangerin harjulla har-

joitus sunnuntai kello 7 illalla.

— „Kummittelijoita“, harjoitus

tästä kello 7½ illalla. Jokaisen

tulotava?

— Kellä on näytelmäseuran kir-

joja, tuokoon ne heti pois — ni-

tä tarvitaan?

— „Hotulitus“, kenraaliharjoit-

us täällä. Miehiä pyydetään

saapumaan avustamaan musiikki-

miehiä.

— Daniel Hjortin saa lippuja

maanantaista alkaen ravintolasta,

ja maksaa ne: ensi rivit \$1.00, se-

uraavat 75c, sitä seuraavat 50c,

lopun 35c.

— Lisää „eläviä kuvia“. Viime

keskiviikkona esitettiin Fort

Arthurissa kolmas „eläviä kuvia“

teatter. Toivottavasti tänä

avukseen“ jätetään ei löydy yhä

työnsä nikkolä kaupunkimme köy-

hemmin vien taskusta.

— Perhe-iltana on ensi sunnun-

tai Tempelissä arvokkailta

ohjelmalla josta mainittakoon

puhe, näytelmäkappale, soittoa y.

m. Täysin maksanut jäsen saa

tuoda kuusiavaraan mukanaan.

Sarpukaa joukolla, täyttäkää

Tempelli.

— „Daniel Hjort“. Harjoitus

on perheiltänsä tänä sunnuntai-

na kello 3 iltapäivällä. Kuulisi-as-

ustusten tähden 5-ides näytös esi-

maiseksi. Kaikkia arvioivia hen-

kilöitä, jotka haluavat avustaa tä-

ssä näytelmässä, on myytävään t.

k. 28 p:nä pyydetään saapumaan.

Harjojat, „glasse“, entiset har-

joitajat, saapukaa myöskin.

F. H.

Imettä kuuluu

taas Fort Arthurin poikain ja tyt-

töjen keskuudesta, kuin he taas a-

lottavat hauskat illoja viettöihän,

nimittäin voimisteluharjoitukset

Raittistalolla.

Ensiksi pidetään toimihenkilöi-

den valitsema kokous Tempelin

piikun salissa ensi sunnuntai-ai-

tä kello 16 päivä kello 3 i. p.

Muistakaa nyt saapua veljet ja

siskot joukolla virkistyskokouk-

seen. Huomatkaa! Valitaan kaik-

ki johtohenkilöt uudet. Tervetu-

loa kaikille jäseniksi aikoville.

— Kokouksensa.

Myyjät, jotka saapi jo nyt ot-

taa huomioon.

Ensi marraskuun 9, 10 ja 11 p.

pidetään Port Arthurin s. s. osas-

ton toimesta jättäisi myyjäisillä,

jollaisia ei vielä koskaan ennen

ole täällä pidetty. Niissä myyjäis-

issa tulee olemaan arvokkaampia

voittoja kuin vielä milloinkaan

on ollut. Ensinäisenä, päivöitö-

na, tulee olemaan vähintään joko

sata dollaria rahassa tai sitä vas-

taava tavara. Siitä seuraavia vo-

ittoja myös tulee useampia, joiden

arvo on kymmenissä dollareissa.

Kaikkiaan tulee näissä myyjäis-

issa olemaan voittoja enemmän

kuin milloinkaan ennen on ollut,

kaikkiaan noin viisikymmentä

voittoa. Kuten jokainen tiedää, ovat o-

saston rahatarpeet tänä syksy-

lauantaina Tempelissä näytel-

llymällä. Näytelmän nimi on hyvin

yksinkertainen eikä olekaan sen

johdosta pääse käsitykseen, et-

näytelmä olisi tragillinen, pikem-

min voisi luulla näytelmää joki-

kin komedialksi. ..in ei kuiten-

kaan ole laita, sillä kaikkia muu-

ta se on, vaan ei sitä. Näytelmän

pääjuoni on seuraava: „Luseifer“

(Piru) kuvataan ihmishämmä-

siä hän toimii provokaattorina ta-

vallaan. Toimii ilotulituksen yhe-

tydessä murhopolttaja — suun-

lakkaja y. m., smalla sanon yhe-

tyseksimallista laulusta kunnosta.

Saattaa hän on myös ihmistä,

saattaa näin työhön ja sotavien

ylteytöksi. Samalla myös ilme-

nee kuinka suuri valta pirulla on

ihmiseen, kuinka hän saa tahdon

voimallaan ihmisen alistamaan

niiksen tekoan takana. Niinpä

täälläkin. Nuoren taitelijan len-

näytös — tai tavallaan vaimo, on

hän valtuus täydellisen alai-

maisen. Täällä muori nainen on

jo ennen murhapolttanut oman i-

sisän kodin, tunteutensa väähä-

kään tunnonvalvua ja tässä näy-

telmässä palloittaa piru taas hän-

nen autuaan merkin, jolloin al-

kaa ilotulitus — s. t. s. s. s. s. s.

tytään tehtä ja varastohuoneen pala-

naan. Suurkoko julistetaan al-

kaueksi — kaikki liikenne py-

äätty — valot sammuu j. n. e. Sa-

mallu kun hän toimii näiden kaik-

kien hyväksi — ihmistä hän

myös ne, toimittanut sotaväkeä pal-

kalle — jotka teuraavat lakko-

issa. — Siis näytelmän kirjoitaja

ja talto todistaa, että piru on

on yksin alku ja juuri yhteiskun-

mallin vintuksiin. Tosin pro-

vokaattori ei mikään ihmisen-

kään ole — vaan eläin, tai tuskin

pirulla sentään on moisin huo-

min alku. Lopulta p. s. s. s. s. s.

ko näytös. — Hm! — Mihi! — I

don't know“. Muten näytelmä

on sellainen, että henkilöiden pidät-

teen sitä katoja pakosta seura-

vat, värsinkin toista ja kolmatta näy-

telmää. Kaikki salaperäinen ja y-

lehtuonollinen jännittäjä, siksi ei

täälläkin näytelmä suinkaan ka-

ritä pitkästyä. Kaiken ihmisi-

muksen päälle näytelmän sitten

„Hiiri“, oikea nurpilleri, joka

näyttää kuinka koda „koriste“

(nainen) on urhoollinen. Hän voi

kurittaa miehenä kuolaksi, jos

tarvitaan, mutta sentään pelkää

— hiirtä! Sama on miehen laita.

Hänkin juuri pääsee keuhkusta

urhoollisuuttaan kuinka hän on

jäljeyden kausa tapellut, vaan

häntäkin hyppää tuolle paikalle,

kun saa kuulla, että hiiri on huo-

neessa. Lyhyesti, näytelmä on

perin nautettava. Saapukaa nä-

kemään. „Hä!“

Fort Williamista.

— Myyttävänä esitään sappa
hyvällä liikepöydällä. Niek Parti
603 Simpson str. Fort William,
Ont. Canada. (85)

— Perennoit otetaan koko va-

lupattavaksi tai vähemmiksi mää-

rien. Kysykää hintoja osoittella:

The Finnish Co-operative Store

Fort William.

Trades and Labor Council

tulee ehkä koettamaan oman eh-

dokkaan asettamista kaupunkin

valtuuston ensi vuonna, perusta-

massa itensänsä työväenpuoleen

avulla.

Yleinen keskustelu yksivertois-

(single tax), sen ansiosta ja epä-

kohdista oli Trades and Labor

Councilin kokouksessa lähtään

ja siinä selveni, että valtuusmie-

hedokkaiden on kannettava yk-

sivertoisjärjestelmän periaatteita

ennenkuin ne viivästyvät mää-

ritäin aineellista kannatusta. Trades

and Labor Council'iltä.

lauantaina joulukuun 14 p:nä

olakk. klo 7½ illalla.

Tapahtumat mitä tässä kappale-

essa kuvataan, ovat tapahtuneet

yhdeksänentoista vuosisadan lop-

pupölellä. Siis tämä kappale on

kuvauks todellista elämästä ja voi

sitä nimuollen jännittävällä

katsella kuin taana.

Toivon että jättäit muut huom-

mat silseen lauantaina ja tulet

katsomaan „Irja“.

Oviraha 25c.

Port Arthurin Ympäriä.

Kauheaa häväästyä.

Työkansan viime numerossa
näin koko sievästi haukuttavan
mitä, työmiesten palloista ja e-

riästä Frank Niemien vaimosta,

kun on sanonut olleensa meillä

kokkina. Tämä väkijä ei ole ikä-

näin ollut meillä kokkina, meillä on

ollut meillä kokki koko ajan, on

sentä kaikki. Mutta täällä F. Nie-

meillä oli tiellä kimpää 2 mailia

meidän kimpää, jossa tämä vä-

ko länelle keitteli. Niin eikö tä-

mä ole suurta väärätyä kun tämä-

noisia yleisille ilmoitetaan ja täm-

noimen mies kun F. Niemi kehtaa

muunnä Työkansan ofiisiiin, val-